



我是葡萄樹，你们是枝子。
常在我裡面的，我也常在他裡面，
這人就多結果子；

聖經 約翰福音 十五章5節



出版/分發:紐約基督徒短期宣教訓練中心 New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc. Address:140-44 34th Ave Units CA & CB, Flushing NY11354 Tel : (718)460-9308 Email : truthmonthly@nystm.org

向陽心靈

林向陽

神啊！請救救美國！

今年6月26日，是為美國喪鐘敲響的一天，也是美國歷史上最黑暗、最羞恥的一天。由九位聯邦大法官組成的最高法院，以5比4的票數，判定全美50州同性婚姻合法。投贊同票的都是左派或傾左的大法官，先不說各處的同性戀人士和其同情者歡呼喝彩、盡情慶祝。最令人嘆息的是美國總統歐巴馬第一時間在Twitter發文，居然慶賀「我們使自己的聯邦更加接近完美。」（註一）。白宮的面書頁面圖樣立刻換上代表同性戀群體的「六色彩虹」顏色；而以投機營利為首，為迎合同性戀者的財團，如Google及YouTube也不甘後人，趕緊也轉換了「六色彩虹」心形和人鏈手拉手的圖案（註二），可見人心的敗壞與叛逆。

而四位堅持異議的都是保守派的大法官，他們堅持：

最高法院並不是一個立法的機構，因為憲法並沒有明確指定婚姻是一男一女的結合，故此最高法院無權把「同性婚姻的基本權利」強行讀進憲法；而美國的政制是一種聯邦主義（Federalism），每州有獨立的憲法、民選議員，不同的社會政策，故此，同性婚姻應否合法，應該交與選民與民選議會決定，非民選的大法官不應越俎代庖，最高法院不能否定每個州在決定婚姻制度上的自主權，並因而強行改變一個數千年來形成人類社會基礎的社會制度（註三）。大法官（JohnRoberts）並問：『我們到底把自己當成誰？』這話問得真好，可惜那五位左派的大法官一意孤行，他們微弱的多數判定把美國的道德推下了萬劫不復的悲慘深淵，真是令人痛心疾首！

其實，冰封三尺，非一日之寒，從最高法院以往對同性戀的判斷，看出國人在道德上讓步，讓撒旦有機可趁：

1. 1958年，最高法院推翻低院的判斷——允許同性

戀雜誌或色情雜誌經美國郵局郵寄給顧客，是為同性戀當年最大的勝利。

- 1986年，因當年的大法官多為敬畏神的人，最高法院作出不利於同性戀的重大判決，稱「憲法並未規定同性戀者的雞奸行為是受憲法保護的基本權利」。這個判決允許各州將同性的性行為定為有罪。
- 1996年，判定承認同性戀者受到憲法的保護。兩人自願的性關係，有憲法保護的基本權利。
- 2003年，最高法院推翻德州1986年德州反雞奸判定，承認同性戀的性權利受憲法保護。
- 2013年，推翻加州「8 號提案」判定一「禁止同性戀婚姻」違反憲法。
- 2013年，判定（某些州）同性婚姻合法（註四）。

也請看，在撒旦黑暗的勢力下，推動同性婚姻合法的暗潮是何等兇猛與陰毒：

- 他們的矛頭直指美國的政壇，利用金錢、自由媒介的推波助瀾來左右美國的政治選舉，如：在州與區的選舉，他們利用巨款、自由派傳媒渲染，猛烈打擊反對同性戀的競選者，選出自己人。他們更看準了在2004年曾表示願意贊成同性戀的參議員的奧巴馬，為使歐巴馬成為他們的囊中之物，當年同性戀團體對其政治獻金已超過了50萬美元（註五）。在2012年連任競選佔下風，為得同性戀的大量捐款，奧巴馬於2012年5月9日，公開贊成全美同性婚姻合法，成為美國歷史上第一位公然違背聖經真理的總統，就在其發表力挺同性婚姻言論90分鐘後，其競選團隊立刻收到一百萬美元的政治捐款，全部來自同性戀群體。第二天，奧巴馬又打鐵趁熱，出席了好萊塢明星為其

舉辦的籌款晚會，他再次表示願意支持同性婚姻合法，這一晚，奧巴馬籌集1500萬美元，創下美國政治史上單場籌款金額的最高紀錄（註六）。為投桃報李，歐巴馬除了任命多位聯邦的自由派法官外，更在2009和2010年時，分別兩次任命兩位傾左的女性大法官進入美國最高法院，使最高法院首次左派佔大多數。看2013年這兩人的票數，已經為同性婚姻合法鋪路，她們也是今次投贊同全美同性婚姻合法者。可見，一個國家領袖是否真正敬畏神對國家的興亡影響是多麼的大。

- 同性戀人士漠視美國憲法「言論自由」，對任何不贊成同性戀的國民抹黑、攻擊為「偏激狹窄」、「反潮流」、「散佈仇恨言語」、「侵犯人權」等罪名，又群起而攻之，如福來雞（Chick-fil-A）被抵制，Mozilla創始者及首席執行官BrendaErich被迫辭職（只因為他在8年前曾捐了一千元給加州贊成婚姻是一男一女的8號提案）（註七）。還有試圖保衛基督教信仰，不願接同性結婚生意的烘焙師、攝影師，居然被同性戀聯盟抗議、被政府罰款、面臨停業威脅。務要使國民因懼怕被點名、排擠、遭報復，而不敢在人前堅持「同性婚姻是罪」的聖經真理。
- 同性戀群體的大財團，以經濟制裁、鼓吹民眾示威等等來杯葛不願同流合污的州政府，使對方屈服在其淫威下。
- 他們大事表揚社會有名望、或腰纏萬貫的同性戀者，如蘋果公司首席執行官(TimothyD.Cook)，和某足球員，以吸引年輕人為目的來效法他們。難怪聖經說：「...他們雖然知道神判定，行這樣事的人是當死的，然而他們不但自己去行，還歡喜別人去行。」（羅1：32），真是可怕。

.....（文轉第2頁）



攝影者：陳汝偉 相片主題：猴子與我

福音影藝坊



生活佈道

猴子與我

作者：海倫

在日本的溫泉區中，有一奇景就猴子優游自在溫泉池邊曬曬太陽，捉捉跳蚤。二百多隻面紅紅的溫泉猴子，就此吸引萬千遊客。猴子不但可愛趣緻，而在科學界，猴子及猿猴更是進化論研究的起始點。

達爾文之進化論，主張一切動物均由低等進化為高等，甚至人類亦由猿人進化而成。自從此學說公佈後，被受各界贊同甚至寫在教科書上。可是直至現今古生物學中仍找不到猴變人之過程，或任何似人非人的骨或化石。並經科學驗證人血與猴子的血構造不同，人類之血，各色人種皆完全相同。但猴子的血卻與人的血完全不同。這證明人與猴子不屬一個血統。另外，從生育原則來看，即不同種的動物，雖然配合，卻不能生育，人與猴子不能配合生育，所以猴子與人不是同種。

事實上，任何生物不能互變，沒有一樣可以變成別樣的。每種生物各有其祖先，正如聖經所記：『神造萬物各從其類。』這是天父奇妙創造及原則。

..... (文接第1頁)

美國公眾輿論在這些可惡、卑劣的伎倆下快速演化，2008年只有39%國民支持同性戀婚姻，現今卻有50%之多(註八)。國民對罪惡妥協、含污納垢，令人握腕嘆息。

的審判，以硫磺與火毀滅所多瑪和蛾摩拉的記載已經非常清楚了(參看創世記19章)。在新約也如此宣告：「神任憑他們放縱可羞恥的情慾，他們的女人，把順性的用處，變為逆性的用處。男人也是如此，棄了女人順性的用處，慾火攻心，彼此貪戀，男和男行可羞

3. 同性戀婚姻摧毀宗教自由、迫害基督教信仰

在不久的將來，同性戀的魔爪必然會迫害持守聖經真理的教會。如強迫聘請同性戀的牧者，強迫為同性戀舉行婚禮，或禁止在講台上傳揚「同性戀是罪」等等的信息，並以取消教會「非營利」的特權、或以「傳講仇恨信息，要判監坐牢」等等迫害教會與神的僕人。

看到這裏，可能你會問：在這樣黑暗邪惡的世代，我們基督徒能作些甚麼？

1. 堅決持守聖經的真理，對罪惡絕對不妥協

我們信靠的永生真神耶和華是公義的，也是全然聖潔的神。祂絕對不會以「有罪」當作「無罪」，認可同性戀及其婚姻合法就是認可罪惡，也是等於否定聖經的真理，否定基督教的信仰。故此一個蒙神大恩拯救、成為永生神兒女的基督徒，我們要體貼神的心意，要分別為聖，對同性戀及其婚姻絕對不能認可妥協，也不能沾染他們的污穢。

2. 我們深信，「洪水氾濫，耶和華仍然坐著為王」

我們確信在現今邪惡的亂世中，神仍然掌權。而「神的膀臂並非縮短，不能拯救」，而是我們的罪惡攔阻神的拯救。讓我們從冷淡、不冷不熱、疏懶沒有傳福音、隨波逐流甚至妥協中認罪悔改，讓我們切切向神呼求，認定神、仰望神的拯救，因為「神的道路高過人的道路，神的意念高過人的意念」。只有大能、慈愛的神能拯救美國，能扭轉時勢的變遷，能改變歷史，能使罪人悔改歸向他。

3. 認清我們的仇敵

我們的仇敵並不是同性戀者，因為「神愛世人(包括同性戀者)」，甚至將祂的獨生子(耶穌基督)賜給他們，叫一切信祂的，不致滅亡，反得永生。」(約3:16)同性戀者與其他還沒有得救的人一樣，是我們禱告、傳福音的對象。而聖經明確地指出：「因我們並不是與屬血氣的爭戰，乃是與那些執政的，掌權的、管轄者幽暗世界的，以及天空屬靈氣的惡魔爭戰。」(弗6:12)。故此，基督徒務要警惕不懈，靠主保守自己的心，切勿沾染同性戀者的污穢，絕對不閱讀和觀看美化此罪惡的書報、電影，也不要到他們流連的場所，如酒吧等等，以免自己為罪惡所勝，而陷在罪中。

4. 作主的精兵，穿戴神所賜的全副軍裝

聖經的教導非常清楚，要得勝，我們必須「靠著主，依賴祂的大能大力，作剛強的人，要穿戴神所賜的全副軍裝，就能抵擋魔鬼的詭計。」(弗6:10)「所以要站穩了，用真理當作帶子束腰，用公義當作護心鏡遮胸，又用平安的福音當作預備走路的鞋穿在腳上，此外又拿著信德當作藤牌，可以滅盡那惡者一切的火箭，並戴上救恩的頭盔，拿著聖靈的寶劍，就是神的道。靠著聖靈，隨時多方禱告祈求，

並要在此警醒不倦，為眾聖徒祈求……」(弗6:14-18)

5. 努力傳福音，為主作見證

我們要重整自己的心志與人生目標，藉著禱告和讀聖經，更加親近神，從他支取力量，依靠神，勇敢地、有智慧地，繼續向我們周圍的人見證神的可信與聖潔，務要傳福音，無論得時與不得時，只有耶穌基督的福音能改變人的生命，改變美國。

6. 恆久不斷地禱告

為自己，自己的家人，為美國執政掌權的禱告，為國人的悔改禱告，神是永活的、大能的，祂必定會憐憫我們，垂聽我們的禱告。

7. 勇與參政，立場明確

盡量聯絡我們的執政官員表達我們持守聖經真理的立場，善用我們的投票權，選出真正愛主的基督徒領袖，影響美國的去向。

願我們能如聖經所教導的：「...使你們無可指摘，誠實無偽，在這彎曲悖謬的世代，作神無瑕疵的兒女。你們顯在這世代中，好像明光照耀，將生命的道表明出來...」(腓2:15-16)(阿們)

(註一至註九：網絡搜索)

願我們能如聖經所教導的：「...使你們無可指摘，誠實無偽，在這彎曲悖謬的世代，作神無瑕疵的兒女。你們顯在這世代中，好像明光照耀，將生命的道表明出來...」

看到這裡，可能有人會問：聖經記載人類的罪惡，種類多不勝數，如「各樣的不義、邪惡、貪婪、惡毒、滿心是嫉妒、兇殺...怨恨神的...」(羅1:29-31)，為何聖經特別強調同性戀的可惡？

1. 同性戀認可罪惡，是惹神震怒的罪

同性戀者不但犯罪得罪神，而且他們故意不承認是罪，除了托詞說是「自由選擇」、「自由喜好，與別人無關」，最常見的「同性戀是天生的」，把他們的罪行歸咎於神對他們錯誤的創造；他們不但自己去行，還歡喜別人去行，他們罪行的確可恨可惡，難怪聖經舊約嚴厲地警告：「不可與男人苟合，像與女人一樣；這本是可憎惡的。」(利18:22)，「人若與男人苟合，像與女人一樣，他們二人行了可憎的事，總要把他們治死，罪要歸到他們身上。」(利20:13)神對同性戀者

恥的事，就在自己身上受這妄為當得的報應。」(羅1:26-27)，及「你們豈不知、不義的人不能承受神的國麼。不要自欺！無論是淫亂的、拜偶像的、姦淫的、作變童的、親男色的...都不能承受神的國」(林前6:9)，可見同性戀的確是惹神震怒的罪，這是極度明確、不容異議的。

2. 同性婚姻摧毀神所設立的婚姻制度

神起初設立婚姻，命定婚姻是一男一女的結合，成立家庭，「生養眾多，管理全地」，這是極度淺而易見的真理，才是正常的婚姻，也是符合神創造的心意。婚姻也是預表教會與基督的關係，是神聖不可褻瀆的。同性婚姻則是因罪人私慾的放縱，是任意而為，故意歪曲、破壞、否定神所設立的婚姻關係，能導致社會、國家道德敗壞，毒害正常的婚姻制度。



美好的心意

溪音

我雖漸漸老矣，但卻壯心不已，我有一個美好的心意，用餘生寫一本詩集。

我要寫一本詩集，讚美神創世的偉大壯舉，稱謝天父的慈愛公義，歌頌神建造的新天新地。

我要寫一本詩集，把自己燒為灰燼融入基督裡，用一生的年歲作活的見證，讓世人看到上帝的作為多麼神奇。

我要寫一本詩集，不是靠自己，不是靠文筆，靠著神加給我的大力，成就的大門祂必為我親自開啟。

我要寫一本詩集，因為我知道人的生命終將離去，讚美神的歌聲怎可止息？就讓它永遠地留在這裡……

我雖漸漸老矣，願將美好心意當作活祭，願詩集充滿神的祝福，願神的話語，托起兒女們堅實的步履。

紐約華人宣道會

New York Chinese Alliance Church

地址：160 Eldridge Street, New York, NY 10002 電話：(212) 533-3808

主任牧師：梁展光 牧師

歡迎參加 認識耶穌

教會聚會時間表

華人宣道會主辦暑期學校

收生班別：幼稚園至五年級
上課日期：2015 / 7 / 6 - 8 / 14
上課時間：週一-週五(上午9時-下午6時)
收費：4月底前報名減收一百元
查詢電話：(212) 533-3808

紐約建道神學課程 2015年科目一覽

朋輩輔導(選修科)

講員：麥耀光博士

7/10 (7:30pm-9:30pm)*
7/11, 16 & 18 (9:30am-6:00pm)

教會歷史(三)(必修科)

講員：梁家麟博士

12/4 & 5(9:00am-6:00pm)
12/6 (7:30PM-9:30PM)*
12/7 & 8 (7:00pm - 9:30pm)

* 也為公開免費講座(粵語)

聚會名稱	對象	時間	語言
國語崇拜	所有人士	星期日早上9:30-11:00	國語
國語團契	所有人士	星期日早上11:15-11:45	國語
國語主日學	所有人士	星期日早上11:45-12:45	國語
粵語崇拜(一)	所有人士	星期日早上10:00-11:30	粵語
粵語崇拜(二)	所有人士	星期日早上11:45-1:15	粵語
粵(一)主日學	所有人士	星期日早上11:45-1:00	粵語
粵(二)主日學	所有人士	星期日早上10:30-11:30	粵語
少年崇拜	12-18	星期日早上10:00-11:15	英語
兒童崇拜	3-11	星期日早上10:00-11:15	粵、英
幼兒崇拜	1/2-3	星期日早上10:00-11:30	粵、英
兒童/少年主日學	3+	星期日早上11:45-1:00	英語
晚間崇拜	所有人士	星期二晚上8:30-10:00	國、粵
基恩團	18-24	星期五下午6:30-8:00	粵語
基義團	24歲以上	星期五下午7:15-9:30	粵語
基慈團	29歲以上	星期五下午7:15-9:30	粵語
基石團	成年人仕	每月第二週日下午2:00-4:00	粵語
基福團	年長兄弟	每月第三週日下午1:15-3:00	粵語
基福之友	年長兄弟	逢星期四早上10:30-1:00	粵語
基甸團	晚堂會眾	每月第一及三的週三晚7:30-9:30	國、粵

New York Chinese Alliance Church English Congregation

Meeting	Age Group	Time
Praying Meeting	All	1st Sun 3:00pm-5:00pm
Worship	16 up	Sun 12:00pm-1:30pm
Youth Worship	12-16	Sun 10:00am-11:15am
Children Worship	3-11	Sun 10:00am-11:15am
Family Fellowship	Adult	4th Sun 3:00pm-5:00pm
D.B.D. Fellowship	Junior & High School	Sun 2:00pm-3:00pm
D.I.G. Fellowship	High School	Fri 5:00pm-7:00pm
D.O.C. Fellowship	College	Fri 7:00pm-10:00pm
Agape Fellowship	Career	Fri 7:00pm-9:00pm

最珍貴的禮物

• 龔文輝 •

一、天真童年所期盼的禮物

我出生在湖南一個很貧窮、偏僻的農村。童年的日子，挨餓受凍是我記憶中最深刻的內容。其中印象最深刻的情景是村民們手工製作「食鹽」：從老泥牆邊挖些泥土，放在水裡攪拌，再用自己織的蚊帳布過濾，然後用火燒開，一直到水份完全蒸發，剩下帶有鹹味的紅色粉末就是「食鹽」，效果最好的是靠近廁所的老泥牆，鹹味多些，更像鹽。

我們家的命運比其他家庭更淒慘。我家有五個孩子，父親在他三十七歲的時候因勞累過度，一直臥病不起，媽媽陪著爸爸到各處看病求醫，十三歲的大姐帶著我們弟兄姐妹四個，那時，我哥八歲，我六歲，妹妹四歲，弟弟兩歲。除了姐姐有些懂事外，我們都懵懵懂懂，我更是蒙昧無知。過年的時候，我們去鄉裡的醫院看父親，我看到在鄉鎮唯一的小店裡，有一個橡皮玩具，是一匹小馬，要一毛錢，我哭鬧著要買，媽媽看我哭鬧，就問售貨員說：「這個玩具一分錢賣嗎？」售貨員沒有搭理，只是用鄙視的眼神瞥了我們一眼。我甚麼都不懂，只知道媽媽不想為我買，就倒地滾，大哭大鬧了起來，媽媽也哭了。

直到懂事後，我才知道她為甚麼哭：在這闔家團圓、闔家歡樂的時刻，我們全家大小七口在醫院父親的病床前度過，著實令她傷心。為了給父親治病已變賣了家裡的一切，就連住的幾間小泥房也拆掉了兩間，賣了不到三百元人民幣，支付父親的醫藥費還是遠遠不夠，哪有錢給我們買過年的禮物？母親傷心，因為她作為母親不能滿足我們的需要。她愛她的孩子，但她無能為力。

父親的病一直拖了將近三年，仍不得治愈，三十九歲的父親便死了。那天是我八歲的生日，父親送給我的生日禮物是全家呼天喊地的痛哭。那時我沒有流一滴眼淚，我好像突然懂事了。我知道最苦的是媽媽，我期盼有一天，我能走出去，能夠賺到錢，能讓我親愛的媽媽吃上白米飯，而且能真正吃飽。她曾說過，她最大的心願是：有一天能吃上一頓白米飯。那時在我們那裡沒有電燈，也沒有馬路，幾乎是與世隔絕封閉的山溝，我的夢想也是有點異想天開了。但我還是帶著這樣的期盼在幾年後進了縣城，看到了汽車和火車，也開始了新的生活。

二、事業發展所期盼的禮物

我結束中學的學習後便在城裡作了民工。我搬過水泥、拉過板車、作過採石工人、也作過建築泥工。我記得在建築工地洗石灰，石灰水有很強的腐蝕性，常常滲入膠鞋，腐蝕腳掌腳趾，血滴直往外冒，鑽心地刺痛。當時是大冬天，冰天雪地，寒冷徹骨。但我們沒有任何理由停止工作，就只能忍受。

1985年端午節的那天是我人生特別的日子，那時我們沿著京廣鐵路線挖地溝、鋪通信電纜。那天我與睡在我隔壁床的民工好友很快幹完活，就去鐵路對面的水溝裡洗他的衣服，回頭我們站在雙軌線中間等火車通過，等到我們前面的火車過去，我的同伴不見了，原來我們沒有留意後面有列火車，我的好友竟被那列火車捲進車底！一個活生生的小夥子，剎那間就變得血肉模糊，面目全非。他家裡有七十多歲體弱多病的老父親，和帶著三歲小孩且有身孕的太太。一家人所指望的生活依靠，現在竟然變成一具殘缺不全的屍體。

經歷了這些死亡事件，我立志要努力奮鬥，要闖出一片天地，脫離貧困的日子。於是我考上了大學，念了研究所。之後，我果然成功地創辦了一個企業，並在海內外設有分支機構。我的物資生活有了根本的改變。然而，外在物質條件的豐盛，並沒有帶給我真正的滿足。我認為我擁有的一切都是靠自己努力奮鬥得來的，我變得越來越驕傲狂妄，生活也日益腐化墮落，夫妻關係幾乎破裂。

有時候我也有些困惑：我當時做夢都盼望吃到的白米飯，現在不僅吃上了，而且經常去三星級、五星級飯店吃，去世界各地吃。可是大都吃得不得快，因為我花錢要買的服務沒買到，常跟服務員與經理吵架，吃起來並不比那時的紅薯絲香。商場上的爾虞我詐及各種人際關係常讓我挖空心思、絞盡腦汁而睡不好覺。住在有空調的房間裡躺在席夢思床上，一會兒會覺得空調太冷，起來把溫度調高一些；一會兒又感覺太熱，爬起來把空調調低一點；一會兒覺得床鋪太軟，腰痛；一會兒又覺得床鋪太硬，背痛。常常是翻來覆去，徹夜不眠。當年作民工、睡馬路邊的時候，雖然有時感慨身份低微，有時聽到蚊子在耳邊嗡嗡叫，但從沒有這樣失眠過；當年拉板車的時候，經過人家門口，從玻璃門縫裡滲出來的一絲冷氣讓我感到那樣的涼爽，當時的夢想是：只要在有空調的房子裡呆上一個小時，一生一世就心滿意足！可為甚麼當這一切都加倍地得到後，人還是不能幸福，相反地，愁煩竟然更多？

三、人生意外的禮物

1999年9月的一天，在我來美國的一次商務考察中，突然想到要去Colorado Denver 見一個沒有甚麼業務聯絡，也未謀面的朋友。上了飛機，我真懷疑自己神經是否出了毛病。到了Colorado見到了這位朋友，更讓我尷尬。他告訴我：「你老遠從中國來，在這麼緊湊的時間裡來看我，我很感謝，但實在對不起，我沒有時間陪你，因為我們在準備一個佈道會，如果你不介意，請你也來參加。」我當時真是覺得有點滑稽，我說我從來就沒聽說過甚麼救世主，我走過的



上：龔文輝牧師全家福 下：龔文輝牧師在肯尼亞宣教



每一步人生路都是靠自己打拚出來的。但是我也很好奇：美國這麼一個講文明、講科學的地方，為甚麼還有人會這麼愚昧無知，還信上帝？不管怎麼說，出於對朋友的尊重，我也就去了。

那是我第一次聽到福音，我才知道有一位神正掌管我們的生命，在看顧我們的每一天！我才知道金錢帶不來平安，學歷帶不來平安，身分與地位也帶不來平安！原來，人一切災難的根源是「罪」——那個偏離神的標準的思想與行為。人在罪的捆綁與詛咒之中，不可能有真正的平安喜樂！要得到真正的平安喜樂必須找到平安喜樂的源頭，與公義、聖潔的神，創造我們、供應我們的主連接。行善做好事，修行操練都不能使我們與生俱來的罪性得到解決。除非有一位無罪的為我們去承擔罪的代價，承受罪的刑罰，使神的公義與聖潔得到滿足。

造物主上帝愛我們，祂讓祂的獨生子耶穌基督為我們的罪死在十字架上，流血捨命，為我們提供了得救的恩典，這是神的恩典。那天祂感動我，讓我舉手表示，接受祂做我個人的救主、做我生命的主。我的生命從此翻轉，我不再是「罪」的奴僕，而成了天地萬物創造者的孩子！

回到家中，我就告訴太

太說：「我現在是一個新造的人，耶穌在我的生命中做主，過去的老我已經死掉了，耶穌基督新的生命已經在我裡面。」太太起初很不以為然，因為我曾傷透了她的心，每次當她決定要與我離婚時，我都表示悔改，但又常常故態復萌。所以當我告訴她我信主了，她回答我：「狗改不了吃屎！」我很難過，但我能理解她的痛苦，我要接受自己過去所播下的種。我相信，神已赦免我，我還怕甚麼呢？我的生活有了改變，太太因看到我的改變也開始尋求。感謝神，第二年，太太和八歲的女兒都信主受洗！

信主以後，有了神的愛，我們便開始學習彼此相愛，也開始學習如何愛自己的孩子。也就在這時候，我們接二連三的收到從上帝來的禮物——神賜給我們另外三個孩子，現在我們全家常常都很喜樂、一同分享神的恩典。

四、願人人都能打開這珍貴禮物

2001年底，是我的公司發展最好的時候，神卻感動我放棄我的事業，把從祂而來的禮物送給更多的人。一直到2004年，神為我預備好接替我的合適人選來接手公司的管理之後，我便進入慕迪聖經學院

(Moody Bible Institute)接受聖經裝備與造就！在學期間，主使用我向華人學者及他們的家屬分享祂的恩典，有一百多位朋友得到這最珍貴的禮物——主耶穌基督！2008年5月從聖經學院畢業後，我成為全時間的福音工人，現在一家人去了非洲肯尼亞向當地的華人同胞傳福音。

特別感恩的是，我能夠將這份禮物送給我生命中最敬愛的人。我很愛我的媽媽：我記得父親過世後媽媽的生活比過去更加艱難，為了養活這個家，她每天辛勞工作，累壞了身體，不到50歲就離不開藥罐。我懂事後，就決心要好好回報她，要把我所有的一切，即便是我的生命也願意給她。

我開公司後，就把媽媽接到城裡和我們一起住，也常常開著車帶她去各處遊覽。不管她要花甚麼錢我都會孝敬她。但母親一直沒有喜樂，臉上很少有笑容。有一次我有點生氣地問她：「你要得到甚麼才會開心呢？」母親哭了：

「甚麼都不要，只希望你們平安。這麼多年走過來的路讓我看到甚麼東西都靠不住，不知道明天會發生甚麼事。所以我心裡總是不踏實不放心。」不管我怎樣勸她、怎麼向她解釋，她心裡就是沒有平安。我很難過，也有些失望，但又不知道怎麼辦。直到後來我收到主耶穌的禮物，才恍然醒悟：主是平安喜樂和一切盼望的源頭，是給媽媽最好的禮物！我們為她禱告，願她能接受這珍貴的禮物。非常奇妙地，當我們向她傳福音的時候，她好像一聽就懂，很快就接受主，並且有了一個完全不同的生活。

有一次收到媽媽寄給我們的照片，見她臉上的笑容很是喜樂，我有些驚訝，馬上打電話給她。在電話裡面我聽到她從心底裡發出的笑聲，說：「有主就沒有憂愁。人的能力有限，沒有法子靠；但主凡事都看顧，有主就有依靠，有主就有平安。以前沒有依靠，甚麼事情都不放心，現在有了完全的依靠。」

親愛的朋友，創造天地萬物、創造我們的天父上帝在尋找你，祂像慈愛的父親在呼喚自己的孩子回家，祂在輕叩你的心門，要送給你們無價的禮物；祂白白地賜你恩典，要你得到永生！你失去的，只是罪和死的枷鎖；得到的，卻是一個充滿平安喜樂的新生命！

喻道故事



以惡制惡

• 何文輝 •

耶和華說：我的意念非同你們的意念，我的道路非同你們的道路。(以賽亞書55：8) 你是否記得《魔戒》裡最驚心動魄的一幕？當佛羅多和他的同伴九死一生到達末日火山，準備完成他們的使命，將戒指毀滅的時候，肩負著人類生死存亡的佛羅多，卻將魔戒戴到了自己手指上。來自人心深處的貪婪得勝了，連最單純善良的佛羅多也不例外。

就在這時候，那個丑陋的咕嚕，貪婪和邪惡的化身，及時出現，它咬斷佛羅多的手指，扭打中它與魔戒一同墜入岩漿滾沸的火山。而隨著魔戒的毀滅，人與魔決勝的戰場上發生了根本性扭轉，所有黑暗勢力瞬間消滅，人類得救了！

《魔戒》創作於黑暗籠罩的二戰時期。面對戰爭的殘酷和前途的渺茫，對人性感到悲觀

失望的作者托爾金，從他的基督信仰中找到了希望之光。他相信宇宙間有一位至善的神，超越於人類一切善惡之上，祂可以使用惡來成就善的結局。雖然邪惡從來無意為善，但是超越的神讓邪惡露出最猙獰的面目，殺戮人心深處無法捨棄的貪慾，如同佛羅多被迫放棄他的手指！

佛羅多最後的軟弱告訴我們，人靠著自己，無論怎樣努力都不能自救。這是人的失敗，也正是人的希望所在，因為聖經告訴我們，救贖之功原本不在人，只在神。然而人要盡自己的份，背起十字架，走向通往救贖之路——一路上可能吃盡苦頭，可能被邪惡追趕，可能被邪惡所勝，然而就在人徹底落敗的時候，神的救贖臨到了！



執子之手與子偕老 (二)

• 麥希真 •

3. 愛的神學 (第8到13節)

我深深的感覺到：基督教的心理學、輔導學，與普通一般的心理學、輔導學，有根本上與前提上的不同。基督教的心理學、輔導學有神學的根據，有信、有望、有愛；建立人的信，建立人的望，建立人的愛。Methodology and Principle，方法與原則都很重要，有神學的根基是十分重要的。

三. 愛的互動網 (以弗所書第5章33節)

在婚禮中我們常聽到的以弗所書第五章，不過，姊妹們聽到可能會覺得不暢快，因為姊妹們很難接受。第三十三節：「然而，你們各人都當愛妻子，如同愛自己一樣；妻子也當敬重她的丈夫。」第三十三節姊妹們還比較容易接受，但是，前面的幾節要妻子順服丈夫，姊妹們就很難接受了。他對，我要順服；他不對，我也要順服嗎？他的意見比我好，我要順服；我的意見比他好，我還要順服嗎？這豈不是不平等嗎？這豈不是歧視、壓迫女性嗎？

各位姊妹，這個社會是以男人為中心，不是因為男人是社會中心就對，我是指男人中心的社會，是個現實。男人為中心，他就有加倍的責任。做丈夫的被解僱就很嚴重了。很多做丈夫的被解僱都不敢回

家說，每天仍然照上班時間外出，在外頭閒逛，直到無法隱瞞才告訴妻子、告訴親戚、朋友說：我失業了，很痛苦；我養不起妻兒大小；我吃老婆飯。男人很痛苦，老闆在上面壓，夥計在下面壓，變成了夾心餅、三明治，也無法逃避這些壓力。

各位姊妹，如果全世界都輕看他，但他的妻子敬重他，他還可以活下去。但是，我提醒你，如果連你都不敬重自己的丈夫，他就會急出癌症。你在街上看到很多老太太，卻很少看到老公公，因為他們在這男性中心的社會壓力下，壓出了癌症。如果你要與他白頭偕老，你就要多敬重他一些，多順服一點，你算是可憐他。真的，不然很快就會有癌症、心臟病，或是中風等病。我知道姊妹們聽了不太高興，說麥牧師儘都幫男性說話，這只是先討好他們罷了！

第廿五節接著講：「你們做丈夫的，要愛你們的妻子；正如基督愛教會。」我提醒做丈夫的：女人是與男人不同的。神造男人是需要被敬重，造女人是需要被愛護。我知道男人總是對女人說：我心是愛你的，你若不信，我把心挖出來給你看。弟兄們，請你記得：你的妻子不是上帝，上帝能看見你的內心，你的妻子看不見你的內心，所以你需要用言語、態度和行動來表示你對



溫哥華營會參加夫婦們合照。

她的愛。要如何表示呢？你當初怎樣追求她，現在照樣做就可以了。當初你很會做的，為什麼結婚二十年後，就不會做呢？這只是騙人的。我鼓勵弟兄們，每天，至少每星期，在態度言語上、行為動作上表現出你對她的愛來。

我建議你用一個很簡單的方法，每天下班回來，拿著椅子坐在妻子面前，問她：有什麼吩咐嗎？我告訴你，聽十分鐘，那麼你整晚都得安寧；要不然你整晚都不得安寧。你看報紙，她會把它拿走；你看電視，她會把電視機關掉。聰明的丈夫，下班就搬張椅子對妻子說：你很可愛，報告你今天的一兩件事給她聽。做丈夫的很奇怪，一整天看到那麼多刺激的事，回到家全忘了。你應該拿紙寫下來，好像以前考試預備小抄，要作弊的時候拿出來看一樣，說一兩件事給

她聽，然後再聽她說。其實你一坐在旁邊，她就已經很滿足了。

丈夫要用態度，要用眼神，要用言語、行為來表示愛護妻子，然後妻子才會看重丈夫，他就滿足了。相反的，如果全世界都敬重他，回到家後，妻子輕看他，他的人生就一敗塗地。所以，做丈夫的成功或失敗是由他自己決定的。

執子之手

箴言是用一句話講一件事，所以稱為箴言、格言、或名言。但是箴言書用三章聖經，三章的篇幅來講三件事。箴言書第五章，提醒丈夫要拉住妻子的手不要放。男人很奇怪，很容易就放開妻子的手，去做一些不應該做的事。

箴言第五章講職業的妓女，第六章講鄰舍的妻子，第七章講寂寞的婦人：

1. 職業的妓女。(箴5:20-23) 和職業的妓女來往，那不是拉妻子的手，而是放開妻子的手。
2. 鄰舍的妻子。(箴6:27-29) 鄰舍的妻子是有丈夫的婦人。箴言書第六章，提醒丈夫不要與鄰舍的妻子、不與朋友的妻子、不與同事的妻子、不與別人的妻子來往，或有淫亂的事。
3. 寂寞的婦人。(箴7:21-23) 如今在北美有許多「太空人」的妻子，做丈夫的飛來飛去，妻子成了寂寞的婦人，單身的婦人。

男人面對各樣的試探，有的是被動的，有的是主動的；不論是被動或主動，求天父保

守，不要放開妻子的手，要拉著妻子的手與她一同偕老。「與子偕老」，是與妻子，不是兒子；執子之手，與子偕老。

麥希真牧師曾在香港教育界及神學教育界做過美好的工作，可說是桃李滿天下，也是資深的宣教士。在新加坡、馬來西亞先後建立了五個教會，也曾擔任新加坡神學院的院長、「世界華福中心」總幹事，推動普世華人福音運動。2001年獲選為世界華福董事會主席。雖已退休，仍奔走世界各大洲，為主宣講、教導，蒙神大大使用

細嚼真愛

• 陳淑莊 •

首先多謝營會工作人員的預備和代禱，我深深體會神在期間工作的奇妙。的確，婚姻是生命問題，如果生命連接於神，婚姻關係自然緊密。所以，我欣賞大會著重的不是技巧，而是生命改變。

在這裏，讓我細嚼丈夫對我的真誠和愛，知道他每天為我家所預備的都表達出他對我們的愛，雖然他的表達方法是做而不是感情上的交流，這都是我以前所忽略的。

我願意繼續與他在主裏彼此接納和相愛，放下自我，與配偶一起重新被神模造和使用。如兩團不同的泥，破碎後，再放在一起，全權交由神去模造使用。

言行一致

• 吳陸雅潔 •

現代科技發達，資訊可以在很短的時間便傳遍世界各地。因此我們亦可以利用資訊科技向多人表達我們的意見和見解。不少基督徒都會透過互聯網分享見證或者神學討論。有不少見證真的令人看見神偉大的愛和無盡的恩典！透過神學討論亦幫助信徒對信仰的認識和反省。

可是當讀到某些信徒的見證分享，我卻感到扎心。從他們的文字上，看見一幅美麗的圖畫：一個人經歷了神大大的恩惠，向神表達感謝的心。單看文字都應該會被感動。可是我認識這些信徒，我知道他

們的為人，知道他們怎樣待人處事，我不但不會被他們的見證感動，我還會覺得很無奈。因為他們的生命並沒有被神改變，他們仍然是自我為中心，他們的心並沒有與神的心連結起來。他們的見證或者能感動不認識他們的人，可是卻不能打動他們身邊的人！

這給我很大的反省和提醒：信徒要言行一致才能真正見證神，要用生命的改變建立弟兄姊妹，帶領人認識神。「我為主被囚的勸你們：既然蒙召，行事為人就當與蒙召的恩相稱。」(弗4:1)

靈山漫步 余玉書

聖經人物誌 所羅門王(十九)

「所羅門年老的時候，他的妃嬪誘惑他的心去隨從別神，不效法他父親大衛，誠誠實實地順服耶和華他的神。」(列王記上十一章4節)

雖然表面上他仍然公開地與以色列民眾一同敬拜耶和華，但那並非出自內心的虔敬。相反他的父親大衛雖然也曾犯錯，但他畢竟是合神心意的人，反觀所羅門只是在一再賜福給他的真神耶和華，與那群晚年時曾給他慰藉的外邦妃嬪之間拉扯，時而接近神，時而倒向外邦妃嬪的懷抱，並一再跌倒。

他在向耶和華獻殿時曾對他的子民說：「所以你們當向耶和華我們的神存誠實的心，遵行祂的律例，謹守祂的誠命，至終如今日一樣。」(列王記上八章61節) 可是話雖如此說，他自己卻不遵行此。

當所羅門迎娶埃及法老王的女兒時，這個猶大王的生命堅甲上已出現了第一道裂口，但當他開始迎娶大量外邦妃嬪時，其內心也開始偏離耶和華。正如列王記上十一章9節所說：「耶和華向所羅門發怒，因為他的心偏離，向他兩次顯現的耶和華以色列的神。」

法拉盛華人浸信會

FLUSHING CHINESE BAPTIST CHURCH

154-29 65th Avenue, Flushing, N.Y. 11367 (皇后大學附近)

42-33 Main Street, 2nd FL., Flushing, N.Y. 11355 (福音廣場內)

國/粵語	英語	粵語
主日崇拜 主日上午 11:15	主日崇拜 主日上午 9:45	主日崇拜 主日下午 2:45
成人主日學 主日上午 10:00	兒童主日崇拜 主日上午 10:00	成人主日學 主日下午 1:45
查經祈禱會 星期六晚 7:30	成人主日學 主日上午 11:30	兒童主日學 主日上午 11:30

本教會設有不同團契
請致電查詢或上網參閱

主任牧師: 許德信牧師 (718) 961-2568 www.fcbeny.org

退一步海闊天空

• 陸國城 •
寫於澳洲阿德萊德
Adelaide

退一步海闊天空，這不僅僅是民間的一句俗語，也是檢驗我們修養品質的標竿。因為，當我們在生活、事業中、思想意識中，產生矛盾時，是進一步爭取自己的利益抑或顧全大局而退一步謙讓容忍？

我們都知道《讓入三尺又何妨？》的故事。清朝時，在安徽桐城有個著名的家族，父子兩代為相，權勢顯赫，這就是張英、張廷玉父子。康熙年間，張英在朝廷擔任文華殿大學士、禮部尚書。張英的老家與鄰居吳家在宅基地的問題上發生了爭執，因兩家宅地都是祖上基業，時間久遠，對於宅界劃分無法判定，誰也不肯讓誰。雙方將官司打到縣衙，又因雙方都是官位顯赫、名門望族，縣官也不敢輕易了斷。於是張家人千里傳書到京城求救。

張英收書後賦詩一首寄回老家，便是這首膾炙人口的打油詩：“千里來書只為牆，讓三尺又何妨？萬里長城今猶在，不見當年秦始皇。”家人閱罷，明白其中意思，主動讓出三尺空地。吳家見狀，深受感動，也主動讓出三尺房基地，這樣就形成了一條六尺寬的巷子。兩家禮讓之舉和張家不仗勢壓人的風範自此傳為美談。

張英的言行蘊含中華傳統海納百川、兼收並蓄的博大精神，更體現出為官者應有的品格胸襟、崇德重禮的精神。故事指出，做官先做人，做人先修身，這便是一代儒臣的風範。”六尺巷”雖不足200米，但是其中的文化內涵

卻遠非四、五分鐘的距離所能承載的。幾百年後的今天，當一些人說長論短、追名逐利、爭權奪勢，在虛假的寒暄中，掩藏勾心斗角、爾虞我詐的時候，“六尺巷”帶來的是觸及靈魂、發人深省的人生思索，是在世事紛爭中歸於寧靜與平和的精神淨化。

在《聰訓齋語》中的《立品篇》中專門有一節談到“能容讓”，其中寫道：“欲行忍讓之道，先須從小事做起。”中華民族有著根深蒂固的家國思想、家國情懷，“六尺巷”的故事彰顯了儒家修身、齊家、仁者愛人的博大內涵，更在為官修德上，留下了美好的文化傳承。

同理，做基督徒也是要做人上用心。基督教中國化，就是讓我們炎黃子孫基督徒不要忘記五千年的中華民族文化，中國基督徒應該成為世界信徒的文化典範。

聖經中最注重的就是：“如今常存的有信、有望、有愛、這三樣，其中最大的是愛。”（哥林多前書13：13）有愛心，才能容人，才有退一步海闊天空的胸襟。“倘若這人與那人有了嫌隙，總要彼此包容、彼此饒恕。主怎樣饒恕了你們，你們也要怎樣饒恕人。”（歌羅西書3：13）聖經中有這樣的一段故事：

“……各人都回家去了，耶穌卻往橄欖山去。清早又回到殿裡，眾百姓都到祂那裡去，祂就坐下教訓他們。文士和法利賽人帶著一個行淫時被拿的婦人來，叫她站在當中，就對耶穌說，夫子、這婦人是正行淫之時被拿的。摩西在

律法上所吩咐我們把這樣的婦人用石頭打死。你說該把她怎麼樣呢？他們說這話乃試探耶穌，要得著告祂的把柄。耶穌卻彎著腰用指頭在地上畫字，他們還是不住地問祂，耶穌就直起腰來對他們說：‘你們中間誰是沒有罪的，誰就可以先拿石頭打他。’於是又彎著腰用指頭在地上畫字。他們聽見這話，就從老到少一個一個的都出去了，只剩下耶穌一人，還有那婦人仍然站在當中。耶穌就直起腰來對她說：‘婦人，那些人在哪裡呢？沒有人定你的罪麼？’她說：‘主阿，沒有。’耶穌說：‘我也不定你的罪，去吧，從此不要再犯罪了。’”（約翰福音8：1-11）

人們為什麼看得到別人眼睛裡的刺，卻看不到自己眼睛裡的木刺呢？當眾人要石頭打死婦人時，主耶穌說：“你們中間誰是沒有罪的？”眾人聽到這一句話，“從老到少一個一個地都出去了。”這個故事生動地表明，退一步海闊天空，既寬容了別人，也饒恕了自己。

我們在現實生活中也是如此，人生的最佳狀態是淡定從容。看似無為，實則有為，才是實現人生價值的最美形式。人的一生，象一朵輕雲，一縷清風，在不經意間走過人生四季。我們需要春天的和風，夏天的細雨，更需要秋天的收穫。人生不能無限制地追求，不能咄咄逼人。

退一步海闊天空，做人無疑應該堅守內心深處的信仰原則，不能因為屈服於壓力或貪圖物質利益就輕易妥協，甚至

出賣自己的良心。然而，在個人的名利或物質利益受到損害而與他人發生衝突矛盾時，如果能大度大量地退讓一步，則不僅不是懦弱，反而是一種大忍之心的體現。

有一則故事：在一條河面上有一座獨木橋，有兩個人同時走上橋，在橋中間相遇，第一個人說：你退回去吧，我趕時間。另一個就說：我都走到一半了，還回去？你趕時間就

讓我先過去，否則我不讓你，你也過不去！第一個不肯，結果就你不讓我，我不讓你，最後在推撞之中，一起掉進水裡。這種兩敗俱傷的例子，我們見得還少嗎？

“凡事謙虛、溫柔、忍耐，用愛心互相寬容，用和平彼此聯絡，竭力保守聖靈所賜合而為一的心。”（以弗所書4：2-3）總之，退一步真是海闊天空。

戒天賜

國立陽明醫學牙醫學士
前榮民總醫院牙醫師
紐約大學牙醫博士 (D.D.S.)
Samuel T. Jung, D.D.S. 現任紐約大學臨床副教授

陳秋嬋

牙醫師
Chau S. Chan, D.M.D. 康乃狄克大學牙醫博士

新址：135-11 40th Rd, #4E,
Flushing, NY 11354
免費停車1小時 135-1140 Rd.
Tel: (718) 359-4433 每週七天
www.samjungdds.com



- 急性牙痛
- 隱型矯正
- 蛀牙補牙
- 假牙鑲復
- 根管治療
- 牙周病症
- 牙齒矯正
- 潔齒漂白
- 人工植牙

接受大部份保險
通英、粵、國、福州、上海話

福音金句書法國畫

中西畫徵合作上網

張老師 電話: 1-212-213-0810
Cheung's Art: 1-732-593-9523



美國華旗教育

AMERICAN STUDY TRAINING GROUP



- 紐約大都市私立中學
- 來美國國際初中、高中6-12年級
- 全美高校聯盟認證
- 美中兩國教育部學歷認可
- 快速面試錄取入讀
- 寄宿、走讀、協辦陪讀
- 畢業生多考入美國名校



- 全美頂級名校申請
- 本科、研究生熱門專業諮詢
- 快速申請錄取、轉學到好的學校
- 保持F1身份

誠徵合作代理須有中國資源

QQ: 877877009 微信: astgnewyork
www.oneastudy.com | www.usachn.org

136-31 Roosevelt Ave, 2nd Floor, Flushing, NY 11354
Tel: 718-888-0288/718-475-9608 (週六、週日休息)
中國電話: 010-56323868 (請注意時差12小時)



存敬畏的心敬拜神

• 志雅 •

曾聽過弟兄姊妹說：「聚會前唱詩歌的時間是在預備大家的心，讓大家在充裕的時間，等弟兄姊妹們陸續到達，所以偶爾錯過唱詩讚美神的時間，無所謂，禱告和讀經、聽講道才是重點。」牧師聽到這樣的說法，馬上糾正他們這個觀念，告訴他們唱讚美詩也是主日敬拜的一部分，而且是很重要的部分，並不是用來打發時間的！全會眾唱詩是唱給神聽的，屬神的兒女們一起唱詩敬拜神，也是「教會合一」具體的表現！

我在教會裡發現一個現象，那就是當弟兄姊妹們來到教會參加崇拜的時間越來越晚，或衣著越來越隨便，好像剛從床上滾下來就直接來教會，態度不端莊，而且這情況並不是偶發的，而是持續一段時間了，或在聚會時常常分心做其他的事時，她/他與神的關係可能有些問題，或是不太認識神，或生活中可能遇到瓶頸了！

有人會為穿什麼樣的衣服來敬拜神而有不同的意見，也有人會引用聖經的話：「耶和華不人看人，人是看外貌，耶和華是看內心」（撒母耳記上十六章7節），來解釋外表穿著如何並不重要！人的內心如何比外表重要，這話是不錯，但是當我們將某件事看得很重要，比如攸關生計的工作面試，或拜訪重要的大人物，或參加一場隆重的婚禮時，我們總會梳妝打扮一番，讓自己看起來衣冠楚楚，而且態度是雀躍、謹慎、謙卑的，但是為何到禮拜堂敬拜我們的「萬王之王，萬主之主」，我們的「新郎」時，我們對祂的態度，竟然比不上求職應聘時見自己未來的老闆來的謙卑、誠懇呢？這原因是出在哪裡？我想是因為對神缺乏「敬畏之心」！神是無所不知，

無所不能，無所不在的！早在我們到禮拜堂敬拜祂之前，祂就已經與我們同在，我們帶著什麼樣的心去聚會，祂都知道！我們會穿夾腳鞋，走路時拖鞋一開一合，發出啪啪的響聲去參加一個對自己來說很重要，且很正式的宴會嗎？我想是不會的！除非他覺得這樣的宴會沒什麼了不起！「誠於中，形於外」，這句話一點都沒有錯！

認識到神是神聖可畏的，有敬畏神的態度，才有真正「敬」與「拜」的心！才能「身、心、靈」全人地投入敬拜中！聖經的啟示錄裡記載天上敬拜的情況：「……那二十四位長老就俯伏坐在寶座的面前，敬拜那活到永永遠遠的，又把他們的冠冕放在寶座前……」（啟示錄四章 9-10節），連天上的敬拜都是這麼的神聖莊嚴，我們在地上的敬拜該如何？

聖經教導我們：「所以弟兄們，我憑著神的仁慈勸你們，要把身體獻上，作聖潔而蒙神悅納的活祭；這是你們理所當然的事奉（「理所當然的事奉」或譯「屬靈的敬拜」）。」（聖經新譯本，羅馬書十二章1節）真正的敬拜是將自己像「活祭」一般獻給神，而且含有「服事」的意義！在敬拜的時候我們將自己的主權交出去，將全心、全人都獻在神面前！試想，有這樣的認知，人在敬拜神時，怎麼會態度隨便呢？把自己「當作活祭獻給神」，這樣神聖的敬拜才是蒙神悅納的！

「敬畏耶和華是智慧的開端，認識至聖者便是聰明」（箴言九章1節）。願我們都能更認識我們神的偉大，用敬畏的心，在祂面前自潔，預備好自己來敬拜祂，在全人的敬拜中領受從神上頭來的智慧去過每一天的日子！

恩典華人宣道會

Grace Chinese Alliance Church of C&MA

5623 7th Ave. Brooklyn, NY 11220

歡迎參加主日崇拜：

- ※粵語早堂：上午九時正
- ※英語堂：上午十時一刻
- ※粵/國午堂：上午十一時半

周子良 牧師

另有中英各級團契
請電話諮詢(718)439-1318

恩典華人宣道會

Grace Chinese Alliance Church of C&MA

5623 7th Ave. Brooklyn, NY 11220

www.gcacnyc.org

誠聘主任牧師

- 擁有神學院碩士學位
- 有二年以上北美牧會經驗
- 能夠用粵語講道，英文溝通

有意者請電郵至
GCAC.PST@GMAIL.COM



影響情緒的非理性思想(十四)

• 秋霖 •



當「情緒」
駕馭
「理性」時



過去十多期，我們討論了影響婚姻關係最常見的非理性思想(Irrational thinking)，包括「揣摩他人的想法」(Mind Reading)、「非黑即白」(Black or White Thinking, All or Nothing)、「完美主義者」(Perfectionism)、「過急推論」(Jumping to Conclusion)、「忽視正面」(Disqualify the positive)、「過份概括化」(Overgeneralization)、「錯貼標籤」(Mis-Labeling)、「災難化某些事情」(Catastrophizing)、「你/我應該句子」(Should statements)，等等。在婚姻關係上，影響佔主導的「非理性思考」當然是關鍵因素，但即時的情緒反應，所帶動的衝動行為，也極可能會引致「一言興家，一言喪家」。

「情」、「理」互動定結果

當「行為」由「情緒」凌駕「理性」時，「行為」會變得無法理喻、激動、火爆的用詞、更易激發出衝動、極端的行為反應，甚至精神崩潰、自殺或殺人。另一方面，當「行為」由「理性」主導「情緒」時，「行為」會顯得較為冷靜，更能容納不同意見或衝突，便可以用「問題解決法」(problem solving approach)來處理，即使主要問題未必能即時得到解決，但彼此「以理相待」時，雙方便可以繼續溝通。今期我們討論當「非理性思考」，加上「激烈情緒反應」帶來的後果。

婚姻關係在不同階段會有不同的挑戰，其中一個常見的衝突點，是財務經濟。對於那些收支大約平衡的家庭，亦即在扣除供樓或交租、保險、日常開支後沒有太多餘款時，夫婦如何在購物、家居維修或旅行計劃等問題上，往往成為衝突的張力點。夫婦二人是否同心，還是懷著「對方如果愛我，就不會計較金錢，會很樂意花在我身上」的思維，在他們的婚姻關係上會變成怎樣？以下例子或許有些啟示，而所說夫或妻一方，可以互換。

愛要金錢，錢就是愛？

在「對方如果愛我，就不會計較金錢，會很樂意花在我身上」的思維上。太太覺得丈夫「應該」：「遷就我，使我開心，那是丈夫的義務、責任」。問題是：是否只有他來遷就你，你不用去就他？只要求他讓你開心，卻不管會否增加他的憂慮？你是否不單沒有協助他減少問題，反而製造更多問題。你會否跟他傾談家庭收入開支情況，共同面對財務上的壓力，探討有甚麼改善的空間？有人說，夫婦關係有如跳探戈舞(Tango Dance)，需要彼此緊密配合，才不會出錯。

擁有是為了面子

衝突例子(一)今年的旅行計劃，你身邊友人都計劃到歐洲或南美兩星期，而你丈夫只說去內陸三天遊，當你提出歐洲之旅，丈夫即表示有經濟困難，而你便搬出「如果愛我，就不會計較金錢，會很樂意花在我身上。」丈夫隨即反駁說：「你嫁給我就是為要花我的錢嗎？」由此便引發了一場口角，結果彼此傷痕各增一把。

衝突過後，你可有想過，歐洲之旅費用多少，那是他能力所及嗎？他有沒有其他開支考慮？你可有設身處地從他的角度考慮嗎？如果不看對方的困難，只看表面結果而批評，這是合理嗎？對他公平嗎？其實，這次衝突起點在那裡？是去不到歐洲嗎？是不滿丈夫沒有能力嗎？還是感覺到在朋友面前不夠面子？這次衝突可以避免嗎？

多人說就是真理？

衝突例子(二)，太太與朋友聚會時，各自說出最近買了甚麼新衣服、新產品，那都是丈夫送的。她們經常強調：「為我花錢要爽快，勿斤斤計較，知道我要甚麼，就會買給我，這才是愛老婆的丈夫。」太太在聚會後，向丈夫表示想換新手機，很想有部新的iPhone 6 Plus。丈夫的回應是：「你的手機有甚麼問題？合約到期了嗎？」你感覺到丈夫不想買，是因為不重視自己，便說：「如果你愛我，就不會計較金錢，會很樂意花在我身上！」對方立即回應說：「如果不換手機就會死嗎？你那麼想換，為什麼不用你的錢買？如此，另一場口角衝突又上演了。

愛在內心錢在外

這次衝突，問題根源在那裡？你不難發現，你所說的「愛」跟甚麼掛鉤了？是「金錢」。你把對方的愛，用金錢來量度，即是說，對方用多少錢在你身上，就表示愛你多少！是嗎？你已經不知不覺中把自己變成商品。你真的喜歡丈夫只用金錢來換取你的開心嗎？

再從另一角度看，不花錢在你身上，是否就等於不愛你呢？看看以下的例子：

- 他用心預備晚餐，由買、洗、切、煮，用「愛心」預備，讓你吃得美味，比餐廳的還要更好味，這可用金錢量度嗎？
- 他安排週末和你去一個從未去過的小島漫步，下午茶、拍照、買小手信、共享晚餐，雖然費用不多，但這「愛心安排的活動」可用金錢量度嗎？
- 他平時勤力工作，準時返工放工，沒有不良嗜好，定時協助家務、剪草，對家人負責、對家庭投入，這不就是「愛心」嗎？這一切可用金錢量度嗎？
- 他用心編輯一套為你而製作的music video，作為生日禮物，你會欣賞這「愛心」製作嗎？
- 他為你作詩，表示對你的欣賞，你會喜歡他這樣對你的「愛心」表達嗎？
- 倘若，你很隨便地說，「丈夫不會買禮物給我，他不愛我！」你丈夫聽到後會有何感受？

中國成語有很多述說言語的破壞力的事例，也有不少情緒控制的智慧：

「一言既出，駟馬難追。一言興邦，一言喪邦。小不忍，則亂大謀。一時衝動，後患無窮。」

「反應過快，變成破壞。忍無可忍，仍是要忍。發洩破壞易，建設修復難。」

愛的表達五重奏

最後，以一位婚姻輔導專家Gary Chapman愛的表達可以歸案為五類，以平衡過於以金錢花費作為愛的標準的非理性觀念。愛的表達包括：

1. 肯定的言語：鼓勵的話語。
2. 精心的時刻：專注的在一起，給予對方全部的注意力，如傾談、散步、跳舞等。
3. 互贈禮物：把自己當成禮物，也包括買精緻的禮物，不需要是昂貴的。
4. 服務的行動：以為對方提供服務來表達愛意，如煮一道美味的菜、按摩。
5. 身體的接觸：親密的接觸，如：牽手、擁抱、性愛接觸等。

情不自禁

• 何仲柯醫生 •

多年前，我被邀請幫忙處理一個中年家庭的問題。這一次的約會，面見了雙方的家長和這對夫妻。開始時，雙方的老人家都講了一番很有分量的話。他們原來都是教會的中堅分子，也輔導過不少人。自然他們的話都是金玉良言，也絕對地合乎聖經的原則。當事人卻一聲不響，低著頭。原因是，他們之間有不少的傷害，是說不出口的。

我面對著這種情景，真的是不知如何是好。最後我只有慢慢地讀哥林多前書13章4-8節。讀完之後，在場的人被神的話語感動得個個人都在流眼淚。最後，問題的癥結不解而開。這對夫妻和他們的孩子們終於可以重新開始。

有時，解決家庭問題，不一定是知不知道真理的原則。問題在乎情！如果還有情，血總是濃於水。

動之以情

我們一直在看約瑟如何處理他的兄弟們。現在已經到了最後的考驗。到底還是猶大出來說話。「猶大說，我們對我主說什麼呢？還有什麼話可說呢？我們怎能自己表白出來呢？神已經查出僕人的罪孽了，我們與那在他手中搜出杯來的都是我主的奴僕。約瑟說，我斷不能這樣行。在誰的手中搜出杯來，誰就作我的奴僕。至於你們，可以平平安安地上你們父親那裡去。猶大挨近他，說，我主阿，求你容僕人說一句話給我主聽，不要向僕人發烈怒，因為你如同法老一樣。」(創世記44：16-18)

猶大面對這位外邦的高官，只有一個方法，情！自然，猶大並非希望約瑟這一下子就把他們全放走。第一，他替眾弟兄們認罪了。第二，他也不能夠奢便雅憫申辯，那只好大伙兒陪小弟在埃及當奴僕啦。哪知道約瑟卻故意說公道話，就是要留下便雅憫。猶大接著這「一句話」變成一個長篇大論，有感情的傾訴。他細細地告訴約瑟，他們跟爸爸的關係，爸爸是何等地想念約瑟，以及為著便雅憫擔心。真心承認神的公義，誠心的悔改，感情豐富的傾訴，這是得到醫治的途徑。今天多少家庭裡面的矛盾、衝突，如果有人肯這樣地真心悔改，以真情溝通，尊主為大，醫治必定來到。

情不自禁

約瑟的回應，是整本舊約聖經，最感動我的一段。每一次讀到這裡，幾乎都要灑一點眼淚。猶大所說的話，最感動我的，可能是：「我父親的命與這童子的命相連。如今我回到你僕人我父親那裡，若沒有童子與我們同在，我們的父親見沒有童子，他就必死。這便是我們使你僕人我們的父親白發蒼蒼，悲悲慘慘地陰間去了。」(創世記44：30-31)

讀到這裡，我常常都情不自禁。難怪約瑟有那樣的反應：「約瑟在左右站著的人面前情不自禁，吩咐一聲說，人都要離開我出去。約瑟和弟兄相認的時候並沒有一人站在他面前。他就放聲大哭，埃及人和法老家中的人都聽見了。約瑟對他弟兄們說，我是約瑟。我的父親還在嗎？他弟兄不能回答，因為在他面前都驚惶。約瑟又對他弟兄們說，請你們近前來。他們就近前來。他說，我是你們的兄弟約瑟，就是你們所賣到埃及的。現在，不要因為把我賣到這裡自憂自恨。這是神差我在你們以先來，為要保全生命。」(創世記45：1-5)

請注意，約瑟並沒有借題發揮，趁機會把他們教訓一頓。他所見到的是神的作為。雖然明顯是他的哥哥們把他賣到埃及，但是他所見到的是神的差遣，和神預知的計劃。他單純的感情，立刻很自然地流露出來。也顧不得自己崇高的地位，情不自禁地表達出來：「於是約瑟伏在他兄弟便雅憫的頸項上哭，便雅憫也在他的頸項上哭。他又與眾弟兄親嘴，抱著他們哭，隨後他弟兄就和他說話。」(創世記45：14-15)

今天，在家庭裡面，我們也需要多一點這種感情的流露。無論是夫妻，或者是父子，還是兄弟之間，那種傳統性的喜怒不形於色，所謂君子的「修養」扼殺了多少感情關係，也攔阻了多少感情破裂後的重建！不要怕對方小看你，不要怕被對方取了便宜，不要怕被利用了，只要我們先對神有個無虧的良心。家，總是跟外面不同，讓愛先從我們自己發動，去感動對方。

溝通的建立

約瑟真情的表露，也不是單單感情而已，像有些人，一個擁抱就解決一切，現實的問題並沒有處理。約瑟跟他的哥哥們擁抱之前，已經先把事情的始末解釋清楚。自然大前提是神差遣他下埃及，但是大環境的問題是不可忽視的。他立刻有計劃地要把他的全家搬到埃及。一切的需要，如何供應，他都有條有理地告訴了他們。

「隨後他弟兄就和他說話」。家庭裡面彼此的感情有問題，自然不敢說話。一場好哭，一個溫馨的擁抱，一個接納的親嘴，溝通就打開了。就如在這裡，約瑟是比較佔上風的，所以他主動地先向他的哥哥們表達。在任何的家庭裡面，這也是一般的大前提。夫妻有問題，丈夫應該先主動表達溫馨；父子出錯啦，父親應該先主動跟孩子擁抱；老人家條件不好，不高興，年輕的應該先向老人家表示愛意。這一切，不要預先考慮對方是否會欣賞我們的行動。單純地依靠神，盡情去做，愛，自然會發揮出它的力量！讓溫暖的愛，在你的家裡面破冰。

這樣，連心裡冰涼的老爸雅各也心裡甦醒過來：「以色列說，罷了，罷了。我的兒子約瑟還在，趁我未死以先，我要去見他一面。」(創世記45：28)



8-9 月份

歡迎各教會提供佈道培靈聚會、公開聚會等消息，以接觸更廣人群。免費刊登三個月，每則以200字為限，每月15日前截稿。版位有限，先到先得。投稿請電郵至truthmonthly@nystm.org

神學課程招生

紐約華人宣道會 【紐約建道神學課程】

建道神學神學文憑課程，特為有志帶職事奉的信徒提供基要神學訓練，協助教會裝備及培育信徒領袖。
科目：教會歷史(三) 講員梁家麟博士(粵語)
時間：*12/6 (7:30-9:30pm) 12/4 & 5 (9:00am-6:00pm) 12/7 & 8 (7:00- 9:30pm)
(*公開講座，歡迎兄弟參加)

機構及教會活動

中華海外宣會播恩堂 主辦 【神的愛兒童夏令營】

上課日期：7/06/15 - 8/21/15(共七週)
時間：週一至五上午9:00至下午5:00
招收班級：幼稚園至八年級
(詳情請電或E-mail 詢問)
報名地址：43-72 Bowne St, NY 11355
Tel : (718) 445-7640內線0
E-mail: agape.camp@gmail.com

【中文學校】

日期：9/12/15開課
上課時間：週六上午9:30-12:00
招收班級：學前班至八年級學童
內容：教導拼音簡體字，著重讀寫，並加設文化課程(詩歌欣賞，中國歌謠，毛筆，摺紙手工等)
上課地點：播恩堂43-72 Bowne St NY11355
電話：718-445-7640

華美聖經教會 舉辦 【假期聖經班】

日期：8月3日至8月7日2015年
(週一至週五)
時間：上午九時至下午十二時半
內容：故事，影音，手工，兒童活動
地點：華美聖經教會
(Chinese American Bible Church)
65 Gibson Place, Freehold, NJ 07728
電話：732-577-9119
報名表格：WWW.CABCNJ.ORG

愛誠福音教會 【2015年兒童暑期班招生】

日期：7月6日至8月21日(共七個星期)
時間：9:00am-5:00pm(週一至週五)
年齡：四至十二歲(P.K-Grade 6)
費用：全期\$769，兩週\$339，半天\$489，三週\$489，四週\$529，五週\$629，六週\$679。
* 學費已含註冊費\$50，恕不退還。
* 學費已包括免費午餐及下午茶點等，但不包括戶外活動的門票費和交通費。
* 5月31日前報名全期的學生，減收\$30.00
* 同一家庭的直係兄弟姐妹(有身份證明)第二名全期學童九折/第三名全期學童七折
師資：老師(有愛心及耐性之基督徒大學生)
內容：協助學童在各學科上進修，包括社會學、科學、數學、中文、英文、閱讀、美勞、音樂、德育及聖經等。每週原則上會有一次戶外活動。
報名地點：90-41 Corona Ave, Elmhurst, NY 11373
查詢：718-709-8112/ 347-536-7651 (Miss Lydia)
646-236-7167 (Miss Mercy)
瀏覽網站：www.ecgc.org

迦南國際聖經學院 【2015年秋季招收新生】

本學院是超宗派非牟利聖經學院，以聖經真理為教導基礎訓練蒙神呼召受深造的弟兄姐妹。過去8年，招收34位來自各地不同教會的學生，至今已有25位畢業。
2015年秋季招生新生
截止日期：8月15日
蒙召受訓的弟兄姐妹請盡快聯絡本院註冊部
電話：908-647-2256(陳周多加師母)
電郵：dorcasmcheng@gmail.com
請各位主內同道為本院禱告支持！

「耶穌看見許多的人，就憐憫他們，因為他們困苦流離，如同羊沒有牧人一般。於是對門徒說，要收的莊稼多，做工的人少。所以你們當求莊稼的主，打發工人出去，收他的莊稼。」(太9:36-38)

【華埠福音嘉年華會】

曼哈頓11間華人教會聯合舉辦「福音嘉年華會」，歡迎坊鄰一家大小到場觀賞舞台節目、玩攤位遊戲，領取禮物，歡度一個愉快的下午。
* 費用全免、歡迎參加
日期：2015年9月13日(日)
時間：下午1:00-4:00
地點：羅斯福公園(喜士打街Hester St.)
內容：攤位遊戲、舞台表演及禮物

基督活主教會及中華純正浸信會 【戶外聯合崇拜】

日期：2015年9月13日(日)
時間：上午11:00
地點：羅斯福公園(喜士打街Hester Street)
歡迎赴會，同頌主名。

波士頓信義會愛鄰堂 【iPad電腦班】

基本上網, 電郵, 軟件程式
日期：8/7-9/4(五)
時間：10AM - 11AM
學費：\$30
地址：308 West Squantum St, Quincy, MA 02171
報名電話：617-653-3693

社區消息

布碌崙 應許華人浸信會 【宣教樓】

布碌崙應許華人浸信會設有【宣教樓】可招待教牧同工及宣教團體短暫住宿，管理設備齊全，交通方便，每人每日費用35元。查詢電聯：718-833-5113(黃福牧師)

大紐約華人基督教 【教會聯會墓園】

由大紐約區華人基督教教會聯會策劃Forest Lawn Memorial Gardens 自開發售至今深受信用好評並大力推薦；墓園位於新澤西州Woodbridge，交通方便，距華埠40分鐘車程。環境優美，山坡地乾不積水，此乃節省金錢機會，人人合用，墓位每個\$2400.00。預先購備免將來臨時周章，安枕無憂，一勞永逸。
(黃福牧師)

2015 耶穌♥華埠 活動預告表

2015年 8月10 - 15日 (一-六)

耶穌愛華埠本地短宣週

2015年 8月13日(四)
3pm - 4:30pm
福音美容佈道會
*名額有限，先到先得，參加者請自備坐檯鏡、髮夾或頭箍

2015年 8月11 - 15日 (二-六)
(二-四) 10:45am - 12:30pm
(五-六) 10:45am - 5pm
中醫義診

2015年 8月16日(日)
1pm - 3pm
「全民皆兵」

2015年 9月13日(日)
1pm - 4pm
華埠福音嘉年華會

基督教馬丁路德中學 【招生】

美國紐約基督教馬丁路德高中
Martin Luther School, Queens, New York
全新宿舍供學生住宿
學校提供獎學金及簽發留學生簽證(I-20)。
* 本地學生若經濟有困難可申請獎學金
* 國際學生設有ESL英文班協助進修
請瀏覽網址：www.martinlutheredu.org
中文諮詢：吳光謀牧師 (347) 968-1008
電話：(718) 509-7799
電 郵：sara@martinlutheredu.org

紐約基督徒證主教會 舉辦 【福音佈道大會】

位於 Elmhurst 的紐約基督徒證主教會將舉辦兩堂福音佈道大會，由張路加牧師主講。
* 第一堂：奇妙的信心
日期：8月29日(六)晚7:30
* 第二堂：驚人的大愛
日期：8月30日(日)早10:30
教會地址：87-11 Whitney Ave. Elmhurst, NY 11373
電話：718-507-8900
網址：www.nyctc.org
歡迎所有朋友參加

海外短宣及宣教活動

【紐約宣教禱告會】

日期：9月12日(六) 下午2:00
內容：分享多年在吉爾吉斯Kyrgyzstan 配合楊嘉善長老在當地所建立的事工的訪宣經歷，並一同為這個國家禱告。
分享嘉賓：洪政宏牧師及彭榮仁牧師
地點：中宣會長恩堂
2 Stoner Ave., Great Neck, NY 11021
電話：(516) 482-0672
誠懇邀請您參加

紐約基督徒短期宣教訓練中心

New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc.

華埠福音隊

Chinatown Join-Church Gospel Team

由2015年一月份開始，每月第一個主日下午2點至4點在華宣四樓舉行祈禱會，第二至第四個主日下午於華埠格蘭街CHASE銀行門口佈道，時間為3:00 - 4:30，歡迎各團契或弟兄姊妹自行參加！

* 參加者請與短宣中心聯絡 *

「天上地下所有的權柄都賜給我了。所以，你們要去，使萬民作我的門徒，奉父、子、聖靈的名給他們施洗。凡我所吩咐你們的，都教訓他們遵守，我就常與你們同在，直到世界的末了。」

馬太福音28:18~20

短宣中心快訊

信徒興起 · 遍傳福音

紐約基督徒短期宣教訓練中心

耶穌華埠 2015短宣周

歡迎赴會、費用全免

8/12

帶職宣教講座

履行大使命是每個信徒的責任、
讓我們所處的職場也能成為屬靈的禾場！

時間 晚上 7:30-9:00

福音美容 佈道會

時間 下午 3:00-4:30

*對象婦女、名額60位、先到先得！
*請參加者自備坐枱鏡、髮夾或頭箍

8/13

聚會地點 紐約華人宣道會 愛烈治街160號 (160 Eldridge Street)

講員簡介



陳鳳瓊姑娘
香港伯特利神學院「基督教輔導學」文憑及神學研究碩士。
92-94年香港短宣中心「兩年個人佈道訓練」
商區福音使團事奉11年(專責策劃成立公司小組及籌劃福音餐會)
現任Marykay執行業務督導, 並在各教會教導「福音美容班」
伯特利神學院輔導中心義務輔導員。

合辦教會

中華純正浸信會	紐約靈糧堂	華人福音會	紐約華人浸信會
紐約中華浸信會	基督活主教會	賴神浸信教會	紐約基督閣恩教會
紐約華人基督教保羅堂	紐約華人宣道會	中華海外宣道會	

耶穌♥華埠短宣周

全民皆兵

2015 8/16 (日) 下午1:00-3:00

A組
華浸、賴神
集合教會：華浸

B組
中浸、靈糧堂
集合教會：靈糧堂

C組
華福、純正
集合教會：華福

D組
活主、保羅堂、中宣
集合教會：保羅堂

E組
華宣
集合教會：華宣

F組
閣恩
集合教會：閣恩

「佈道見證分享會」 時間：下午3:00-4:00
地點：華人宣道會三樓

紐約基督徒短期宣教訓練中心
New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc.
140-44 34th Ave., Units CA & CB, Flushing, NY 11354
Tel / 718-460-9308 Fax / 718-460-9357

「個人佈道」證書課程

2015年新學季招生!

9月19日-12月5日(週六)課程

科目與講師

羅馬書 * **池耀興牧師**
新加坡神學院聖經研究碩士
美國費城西敏士神學院宗教學碩士及神學碩士
北京大學哲學系哲學博士
上課日期 9/26、10/17、11/17 (10:00AM-4:30PM)

世界宗教 **麥鳳佩傳道**
紐宣副總幹事

福音性查經 **陳淑儀傳道**
紐宣訓練部主任

* 科目可全部選修或個別選修

上課時間

▶ 上午10:00至1:00、下午2:00至4:30
▶ 密集式上午上課、下午出隊佈道

上課地點

▶ 紐約區：華人福音會 97 Madison St., NY 10002
▶ 波士頓區：聖公會波士頓華人教會
138 Tremont Street, Boston, MA 02111

紐約基督徒短期宣教訓練中心
New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc.

課程目的 本課程是特為願意回應神大使命, 肯投身傳福音行列的信徒而設; 本課程著重聖經學習、個人佈道、佈道實踐及策略、靈命塑造與輔導等訓練; 以達成培養學員的屬靈品格、佈道的生命、真理的裝備和佈道的熱誠等目標, 使學員自己能作一個有效的佈道人, 更能在教會中裝備與推動信徒傳福音、作見證, 積極實踐大使命。

課程重點 全課程共24個學分。佈道科目佔約16個學分, 佈道實習佔約8個學分。

研習科目 聖經科、佈道科、牧養科及佈道實習。

學費

- ▶ 正修生: 每學分\$60, 每學期6個學分, 合共\$360, 兩年四個學期合共\$1,440
- ▶ 旁聽生(不修學分, 免交功課): 每學分\$50, 每學期旁聽6個學分, 合共\$300, 兩年四個學期合共\$1,200
- ▶ 新生報名費: \$20

每年3-6月及9-12月開班
查詢課程及報名 (718) 460-9308
陳淑儀傳道 (347) 677-4203

紐約基督徒短期宣教訓練中心
New York Christian Short-Term Mission Training Centre, Inc.

耶穌華埠

暑期短宣週

日期: 8/10-15 (一-六)
時間: 9:15AM - 9:30P.M.

教會: 紐約華人宣道會
講員: 田森傑牧師
國、粵、英三語佈道訓練

2015「耶穌愛華埠」暑宣行程表						
8/10 (一)	8/11 (二)	8/12 (三)	8/13 (四)	8/14 (五)	8/15 (六)	8/16 (日)
9:15-10:15 開會禮 講員: 田森傑牧師 翻譯: 古伯明牧師	9:15-10:15 敬拜、禱告及祈禱					
小休 10:15-10:30						
10:30-12:30 佈道訓練 解鎖佈道 (粵/粵) 田森傑牧師	佈道3 義診(粵/粵) /街頭/公園佈道 /親地或福音探訪	佈道5 義診(粵/粵) /街頭/公園佈道 /親地或福音探訪	佈道6 義診(粵/粵) /街頭/公園佈道/親地或福音探訪	佈道9 義診(粵/粵)/街頭/ 公園佈道/親地或福音探訪	佈道12 義診(粵/粵) /街頭/公園佈道/ 親地或福音探訪	主日崇拜 各短宣隊 在教會分享見證 / 獻詩
如何佈道(粵/粵) 曾安同工 英語訓練 Pastor Andrew Rappaport	10:30-12:30 英語訓練 Pastor Andrew Rappaport		9:15-1:00 英語組 籃球、排球、體育佈道活動 歐陽國強牧師			
12:30-2:30 午膳	1:00-3:00 午膳		10:45-11:30 祈禱會		1:00-2:30 午膳	
2:30-5:00 佈道1 街頭/公園佈道 /親地或福音探訪	3:00-5:00 佈道訓練 看字號命佈道(粵/粵) 田森傑牧師 福音內容及 認識與端之耶誕 (粵/粵) 曾安同工	3:00-5:00 佈道訓練 武術佈道 (粵/粵) 田森傑牧師 認識與端 之耶誕及閃電(粵/粵) 組宣同工	2:30-5:00 佈道7 福音大會 講員: 陳鳳璋牧師 時間: 下午3時-4時 地點: 華人宣道會 街頭/公園佈道/ 親地或福音探訪	2:30-5:00 佈道10 義診(粵/粵) /街頭/ 公園佈道/親地 福音探訪	2:30-5:00 佈道13 義診(粵/粵) /街頭/ 公園佈道/親地 福音探訪	佈道14 1:00-3:00 全民皆兵 3:00-4:00 佈道見證分享會 地點: 華人宣道會 (三樓)
英語組出隊佈道 Pastor Andrew Rappaport	2:30-5:00 英語組出隊佈道 Pastor Andrew Rappaport	2:30-5:00 英語組出隊佈道 Pastor Andrew Rappaport	2:30-5:00 英語組 籃球、排球、體育佈道活動 歐陽國強牧師			
2:45-4:00 祈禱會	8:00-9:30 佈道4 「血月帶傳大揭祕」 講員: 田森傑牧師 地點: 華人宣道會 7:45-9:30 羅斯福福音電影 佈道會		5:30-7:00 晚餐及小休		7:45-9:30 佈道8 「常職立教」講座 講員: 陳鳳璋牧師 時間: 晚上7:30-9:00 地點: 華人宣道會	7:45-9:30 佈道11 佈道會 「太極養生與永生之道」 講員: 田森傑牧師 時間: 晚上7:30 地點: 華人福音會 (滿樂街31號)

全營\$70、半營(三天或以下)\$55、長者\$45 [7月22日前報名優惠減\$10]
查詢及報名請聯絡各教會 或 致電紐約短宣中心(718)460-9308

合辦單位: 中華純正浸信會, 紐約中華浸信會, 紐約基督閣恩教會, 保羅堂, 紐約靈糧堂, 紐約華人宣道會, 基督活主教會, 華人福音會, 賴神浸信教會, 中華海外宣道會, 紐約華人浸信會

紐約基督徒短期宣教訓練中心

「血月密碼大揭祕」

佈道會

8/11 (二)
時間: 晚上8:00
講員: 田森傑牧師
地點: 紐約華人宣道會
愛烈治街 160
160 Eldridge Street

「日頭要變為黑暗，月亮要變為血；這都在主大而明顯的日子未到以前。到那時候，凡求告主名的，就必得救。」 徒 2: 20-21

費用全免

佈道會
日期: 8月14日(五)
時間: 晚上7:30
講員: 田森傑牧師
地點: 華人福音會
31號滿樂街
31th Monroe Street
語言: 國語

太極養生與永生之道

人一生注重健康養生，更渴望得到長生之道，讓我們一起領受永生之道！

合辦教會: 中華純正浸信會, 紐約中華浸信會, 紐約華人基督教保羅堂, 紐約靈糧堂, 基督活主教會, 紐約華人宣道會, 華人福音會, 賴神浸信教會, 中華海外宣道會, 紐約華人浸信會, 紐約基督閣恩教會

紐約基督徒短期宣教訓練中心
New York Christian Short-Term Mission Training Center, Inc.

薪火相傳

廿二週年感恩餐會

22nd Annual Thanksgiving Dinner

10/25(日) 5:30恭候、6:00入席

餐票: \$60.-

講員
陳德修牧師
(波士頓華人佈道會堂主任)

地點
皇朝豪庭 GOOD FORTUNE
46-45 Kissena Blvd. Flushing NY 11355

查詢聚餐及訂位，請與短宣中心陳淑儀傳道聯絡: (718)460-9308

短宣中心地址: 140-44 34th Ave., Units CA & CB, Flushing NY 11354, USA

好消息!

真理報已經可以從網絡上
收看每期寶貴文章，請
廣大讀者們使用網站：
www.globaltm.org

歡迎隨時上網閱讀真理報
及推廣給信徒及非信徒!

真理報

美東基督教教會名錄



教會名錄乃為方便大眾尋找美東區的華人教會而設。如貴教會的資料有更改，請聯絡《真理報美東版》編輯。

紐約市·曼哈頓 Manhattan		基督衛理公會天福堂		46-16 4th Ave., Brooklyn, 11220		10:30a, 1:30p國福		彭召登 917-302-1292	
華僑基督教會	2 Allen St., #5H, New York, 10002	10:30a國粵	袁毅之 212-662-6460	信義會聖雅各堂	5406 4th Ave., Brooklyn, 11220	10a國英	紀德 718-439-8978	陳勇昇 718-686-7344	黃鶴山 718-213-9886
基督教活主教會	48 Allen St., New York, 10002	9:30a粵國 11:30a粵英 2p英	葉啟明 917-880-0939	布祿崙基督聖恩教會	5212 6th Ave., Brooklyn, 11220	9a, 10:45a國 9:30a英 8p國	李碧嘉 917-301-2205	許統禮 718-972-5565	周子良 718-439-1318
紐約基督聖恩教會	135 Allen St., New York, 10002	9a英、國 10:45a國福 1:45p國	林增明 212-254-3886	中華恩典浸信會	5224 6th Ave., Brooklyn, 11220	4p國[日] 11a國[一、二]	劉家明 718-496-4211	梁展南 718-646-1913	黃克文 732-890-7474
恩信教會	65 Chrystie St., New York, 10002	10a國 1p粵	王光磊 212-925-1166	紐約華人福音會	6501 6th Ave., Brooklyn, 11220	10:45a國粵英	1:15p英 3p粵、國	9:30a國	9:30a國粵 11:30a英
紐約靈糧堂	177 E. Broadway, New York, 10002	9:30a英 11a國粵	勞啟勳 212-673-5216	布祿崙華人浸信會	5123 7th Ave., Brooklyn, 11220	11a粵英	3p國粵英	10a英 11a國粵	11a粵國
紐約華人基督教保羅堂	58 Eldridge St., New York, 10002	11a國粵	柯平山 212-226-1156	恩典華人宣道會	5623 7th Ave., Brooklyn, 11220	9a粵 10:15a英 11:30a粵國	2:30p粵英	4p國	2:30p粵英
華人神召會伯特利堂	77 Eldridge St., New York, 10002	10a粵 12p英	梁展光 212-533-3808	信望愛神召會	711 57th St., Brooklyn, 11220	3p國粵英	1:15p英 3p粵、國	4p國	1:15p英 3p粵、國
紐約華人宣道會	160 Eldridge St., New York, 10002	9:30a國 10a, 11:45a粵 12p英 8:30p國粵[二]	林怡軒 212-964-5488	以馬內利全備福音堂	5808 7th Ave., Brooklyn, 11220	10a英 11a國粵	9:30a國	4p國	9:30a國粵 11:30a英
中華基督教長老會	61 Henry St., New York, 10002	11a國粵 1p英	梁秉生 212-964-4180	信義弟兄會華語福音堂	749 59th St., Brooklyn, 11220	11a粵國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	11a國
紐約中華浸信會	136 Henry St., New York, 10002	10:30a國粵 12:15p英	羅錦安 212-267-6464	布祿崙磐石豐收教會	46-09 8th Ave., Brooklyn, 11220	4p國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約華埠衛理公會	69 Madison St., New York, 10002	10a英 11a國粵	魏永達 212-732-1315	布祿崙第二播道會	5201 8th Ave., Brooklyn, 11220	2:30p國粵	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約華人福音會	97 Madison St., New York, 10002	9a, 11:45a粵 10a英	吳世芳 917-254-5631	京士基督教會	7524 14th Ave., Brooklyn, 11228	2:30p粵英	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
中華純正浸信會	103 Madison St., New York, 10002	11a國英	李汝恆 212-925-7914	布祿崙宣道會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	1:15p英 3p粵、國	9:30a國	4p國	9:30a國粵 11:30a英
拿撒勒人羔羊教會福音堂	61-63 Rivington St., New York, 10002	9:45a英 11:30a粵	丁聖材 212-219-1472	布祿崙基督教會	1413 Avenue T, Brooklyn, 11229	9:30a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
賴神浸信教會	5 Elizabeth St., New York, 10013	8:15a國 9:30a粵 10:45a英 12p國粵	關執事 212-267-6436	應許華人浸信會	2287 E. 15th St., Brooklyn, 11229	9:30a國粵 11:30a英	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
中華海外宣道會	154 Hester St., New York, 10013	1p粵英	黃麗芬 212-431-0377	史德頓島恩光基督教會	842 41st St., Brooklyn, 11232	11a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
中華第一浸信會	21 Pell St., New York, 10013	11:30a粵 10a英	朱亮華 212-962-1482	史德頓島華人基督教會	991 Woodrow Rd., Staten Island, 10312	9:30a英粵 11a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約華人浸信會	84 Walker St., New York, 10013	10:30a英 12:30p粵	曾頤斌 212-382-0180	中宣會長恩堂	159 Schmidts Ln., Staten Island, 10314	9:30a粵、英 11:15a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
路德會靈光堂	195 Worth St., New York, 10013	4:30p英	顧奇偉 917-673-3245	長島基督證主教會	2 Stoner Ave., Great Neck, 11021	9:30a英 11a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
中宣會明恩堂	2 W. 64th St., New York, 10023	10:30a[日] 10:30a國福[二、三]	林美雲 212-864-4250	長島新城教會	1845 Northern Blvd., Manhasset, 11030	10a國英粵	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
南塔光浸信會曼哈頓分堂	236 W. 72nd St., New York, 10023	12p國英	孫家驥 718-210-6381	長島豐收靈糧堂	90 Plandome Rd., Manhasset, 11030	10:30a台英	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約華人教會	6 W. 96th St., New York, 10025	4p國	陳受惠 718-728-6568	新海園信心聖經教會	1400 Jericho Tpke., New Hyde Park, 11040	11:30a國	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約中國基督徒團契	91 Claremont Ave., New York, 10027	11a國粵	718-353-2745	信義會道成肉身堂	411 Bayview Ave., Cedarhurst, 11516	11a英	9:30a國粵 11:30a英	4p國	9:30a國粵 11:30a英
紐約市·皇后區 Queens		陳受惠 718-728-6568		美國福音信義會迦南教會		140 E. Broadway, Roslyn, 11576		9:30a國粵 11:30a英	
潮泰人長老會	31-30 33rd St., Astoria, 11106	8:45a西 11a英 11:30a國	718-961-9355	長島宣道會	245 Steward Ave., Garden City, 11530	10:30a國	12:15p台國、英	9:45a國粵 11:45a英	11a國粵英
皇后區華人宣道會	135-20 35th Ave., Flushing, 11354	9:30a, 11a, 6:30p, 8p國 11a粵、英 2p國福[一] 11國	郝繼華 718-888-7220	施福基督教會	140 E. Broadway, Roslyn, 11576	9:45a國粵 11:45a英	11a國粵英	100 Periwinkle Rd., Levittown, 11756	335 Oxhead Rd., Stony Brook, 11790
信心聖經教會	133-25 37th Ave. Flushing, NY 11354	9a國 11a國英 8p國	718-886-9911	長島真光教會	377 Deer Park Rd., Dix Hills, 11746	18 Moriches Rd., Lake Grove, 11755	100 Periwinkle Rd., Levittown, 11756	86-98 Pembroke Rd., Stony Brook, 11790	7-19 E. Marie St., Hicksville, 11801
紐約生命河靈糧堂	131-02 40th Rd., Flushing, 11354	9:30a英 11:15a國	曾裕榮 718-261-3272	長島華人以琳浸信會	100 Periwinkle Rd., Levittown, 11756	335 Oxhead Rd., Stony Brook, 11790	86-98 Pembroke Rd., Stony Brook, 11790	7-19 E. Marie St., Hicksville, 11801	18 Farragut Ave., Hastings-on-Hudson, 10706
信心聖經神學院	154-02 41st Ave., Flushing, 11354	3:30p國	陳南華 718-359-0758	長島基督福音教會	901 Madison Ave., Albany, 12208	306 All Angels Hill, Wappingers Falls, 12590	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054
紐約在基督裡聚會	134-28 Northern Blvd., Flushing, 11354	8a國 10a英 11:30a國台	何治平 516-301-7212	長島豐盛生命教會	306 All Angels Hill, Wappingers Falls, 12590	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054
錫安基督教會	143-11 Roosevelt Ave., Flushing, 11354	8:30a國 10:30a國、英	李水蓮 718-359-7052	威郡華人教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	1171 Terrill Rd., Scotch Plains, 07076
活水得勝教會	33-01 Union St., Flushing, 11354	6p國	胡至慧 718-902-9288	紐約首府華人基督教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	39 Erie St., Jersey City, 07302
紐約藝人福音團契	35-26 Union St., Flushing, 11354	2:30p國	胡至慧 718-358-1580	赫德遜華語基督教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	540 Washington Blvd., Jersey City, 07310
基督愛之家教會	58-01 136th St., Flushing, 11355	11a國英	江春勇 718-219-7626	羅城華人基督教會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	560 Russel Ave., Wyckoff, 07481
更新生命教會	45-57 149th St., Flushing, 11355	9:30a國	江偉強 718-445-7640	羅城華人勝利浸信會	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	50 W. Palisades Blvd., Palisades Park, 07650
法拉盛信望愛神召會	156-15 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:30a國粵 11:30a英	康錫慶 718-358-9725	劉路加 718-886-5336	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	650 Pascack Rd., Paramus, 07652
中宣會播恩堂	43-72 Bowne St., Flushing, 11355	11a國粵	楊東龍 718-321-0797	楊東龍 718-321-0797	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	P90 Mt. Vernon St., Ridgefield Park, 07660
中華歸主紐約教會	142-21/23 Franklin Ave., Flushing, 11355	10a國粵	許德信 718-961-2568	許德信 718-961-2568	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	320 Beverly Rd., Treaneck, 07666
神的教會	143-20 Franklin Ave., Flushing, 11355	2:45p粵	張伯笠 347-955-6688	張伯笠 347-955-6688	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	65 Gibson Pl., Freehold, 07728
法拉盛華人聯合衛理公會	45-25 Kissena Blvd., Flushing, 11355	5p國	陳明德 718-886-8403	陳明德 718-886-8403	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	55 Vanderburg Rd., Marlboro, 07746
法拉盛華人浸信會	42-33 Main St., 2/FL, Flushing, 11355	10:30a台國	吳春媛 917-403-5675	吳春媛 917-403-5675	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	189 Holland Rd., Middletown, 07748
福收華夏教會紐約分會	42-35 Main St., 2/FL, Flushing, 11355	10a國	張小穗 917-836-5272	張小穗 917-836-5272	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	272 Green Village Rd., Green Village, 07935
紐約大安基督長老教會	137-44 Northern Blvd., Flushing, 11355	11a國	關榮根 718-539-6822	關榮根 718-539-6822	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	3575 Valley Rd., Liberty Corner, 07938
愛鄰基督教會	132-36 Pople Ave., Flushing, 11355	11a國	孫家驥 718-210-6381	孫家驥 718-210-6381	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	299 Browning Ln., Cherry Hill, 08003
信道會法拉盛迦南堂	132-03 Sanford Ave., #1A, Flushing, 11355	9:30a, 11a國粵英	黃賜榮 718-352-8646	黃賜榮 718-352-8646	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	19 W. Main St., Moorestown, 08057
法拉盛第一浸信會	142-10 Sanford Ave., Flushing, 11355	11a國[六] 1p國[二]	鍾向天 718-460-6150	鍾向天 718-460-6150	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	300 N. Dudley Ave., Ventnor City, 08406
新生命華人宣道會	149-49 Sanford Ave., Flushing, 11355	9:45p國	尤陽生 718-460-6326	尤陽生 718-460-6326	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	471 Cherry Valley Rd., Princeton, 08540
長老會聖約堂	23-17 Francis Lewis Blvd., Whitestone, 11357	9:30a國 11a台 12p英	江育靈 718-225-2148	江育靈 718-225-2148	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	826 Village Rd. W., Princeton Junction, 08550
紐約神學教育中心	143-11 Willets Point Blvd., Whitestone, 11357	9:30a英 11:30a國粵	George Ubach 718-352-9570	George Ubach 718-352-9570	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	11 Lexington Ave., East Brunswick, 08816
宣道會恩導堂	43-29 162nd St., Flushing, 11358	9a國 10:30a國、英	蕭慕道 718-358-1770	蕭慕道 718-358-1770	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	568 Ryders Ln., East Brunswick, 08816
基督教紐約聖教會	40-31 165th St., Flushing, 11358	5:30p國、英	張景祥 917-817-3623	張景祥 917-817-3623	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	592 Old Post Rd., Edison, 08817
貝賽社區聖經教會	26-18 210th St., Bayside, 11360	10:15a國粵	林輝隆 718-229-4738	林輝隆 718-229-4738	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	758 Hamilton St., Somerset, 08873
華人福音會皇后區堂	203-10 Rocky Hill Rd., Bayside, 11361	10a台國	陳耀生 516-233-5273	陳耀生 516-233-5273	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	71 Cedar Grove Ln., Somerset, 08873
紐約豐收靈糧堂	220-33 Northern Blvd., Bayside, 11361	1p韓英國粵	陳景行 609-799-4530	陳景行 609-799-4530	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	9:15a英、國 11a國英
法拉盛恩光基督教會	39-50 Douglaston Pkwy., Douglaston, 11363	9:30a, 11:30a粵 9:45a英	胡伯緯 718-463-8462	胡伯緯 718-463-8462	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	9:15a粵
路得會以馬內利堂	210-10 Horace Harding Expwy., Bayside, 11364	9:45a英 11:15a國粵	許德信 718-961-2568	許德信 718-961-2568	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	10a國英
台美歸正教會	213-08 48th Ave., Bayside Hill, 11364	9:30a國	許長榮 718-461-6217	許長榮 718-461-6217	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	2:30p粵、英
以便以謝基督教會	220-16 Union Tpke., Oakland Garden, 11364	10:30a國溫	楊恩光 718-396-4790	楊恩光 718-396-4790	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	1p英 2p國粵
宣道會基導堂	65-15 164th St., Fresh Meadows, 11365	4p粵	楊勳騰 718-779-4079	楊勳騰 718-779-4079	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	232 S. Beverwyck Rd., Parsippany, 07054	800 Jefferson Rd., Parsippany, 07054	10a粵 11:15a國 11a英
法拉盛華人浸信會	154-29 65th Ave., Flushing, 11367	10a國	盧建信 718-760-4132	盧建信 718-760-4132	1524 Jackson Rd., Penfield, 14526	285 E. Henrietta Rd., Rochester, 14623	23		

昆士華人宣聖會	37 E. Elm Ave., Quincy, 02170	9:30a粵、國	雷仕豪	617-471-5899
昆士市路德會華樂堂	550 Hancock St., Quincy, 02170	11a國粵	羅文傑	617-773-5482
波士頓華人浸信會	38 Weston Ave., Quincy, 02170	9:15a國 10:30a粵英	麥啟德	617-479-3531
大波士頓國語基督教會	65 Newbury Ave., Quincy, 02171	10:30a國	林志隆	720-840-0138
波士頓信義會愛鄰堂	308 W. Squantum St., North Quincy, 02171	9a粵	倫永成	617-653-3693
波士頓郊區華人聖經教會	149 Old Spring St., Lexington, 02421	9:30a國 11:15a英	張子義	781-863-1755
紐英倫中華基督教會	1835 Beacon St., Brookline, 02446	10a國英	施樂德	617-232-8652
波士頓華人佈道會牛頓堂	218 Walnut St., Newton, 02460	9:15a粵 11:15a英	張萃謙	617-243-0100
波士頓華人宣道會	74 Pleasant St., Arlington, 02476	2p粵英	何國光	781-646-4071

賓夕凡尼亞州 Pennsylvania

基督先鋒亞倫城教會	1151 S. Cedar Crest Blvd., Allentown, 18103	11:40a國	楊永慶	610-398-3792
德拉瓦谷華人基督教會	411 Susquehanna Rd., Ambler, 19002	10:30a國英	劉寶全	215-855-5020
費城臺灣感恩基督教會	137 N. Easton Rd., Glenside, 19038	1:30p台	謝太平	215-657-1477
費城三一華人基督教會	560 Mill Rd., Havertown, 19073	9:30a國 11:15a英	區俊生	610-853-8320
信望愛華人教會	5 N. Concord Ave., Havertown, 19083	2p國	吳瓊彪	650-539-4355
基督先鋒費城教會	3637 Chestnut St., Philadelphia, 19104	3:15p國	楊永慶	610-398-3792
費城中華基督教會大學城分堂	4105 Chestnut St., Philadelphia, 19104	4p國	梁中杰	215-779-8396
費城中華基督教會暨服務中心	225 N. 10th St., Philadelphia, 19107	9:30a國、英 11:15a粵	梁慶雲	215-627-2360
中華福音堂	222 N. 12th St., Philadelphia, 19107	10a國 11:30a英	高振元	215-564-5136
費城華人門諾會愛理堂	600 W. Chew Ave., Philadelphia, 19120	9:30a粵 11:30a英	蘇成基	215-924-2248
南費城華人基督教會	1731 S. Broad St., Philadelphia, 19148	9:30a國粵 11a英 4p印尼	陳福財	215-463-0909
費城基督閣恩教會	3301 Wellington St., Philadelphia, 19149	10a國	黃曉明	215-745-4343
聯合衛理公會好牧人堂	10901 Calera Rd., Philadelphia, 19154	10a國	彭召登	215-632-3059
威徹斯特主恩堂	1601 Green Ln., West Chester, 19328	4:15p國	陳欽文	610-745-7991
費城台福基督教會	585 General Steuben Rd., King of Prussia, 19406	10:30a國英	徐平	610-757-7717
神州基督教會	Penllyn Pike & Trewellyn Ave., Blue Bell, 19422	9:30a國 11:15a英	徐清輝	215-646-0492

特拉華州 Delaware

新城主恩堂	2744 Red Lion Rd., Bear, 19701	2:30p國 4:15p英	胡明智	302-345-2119
威明頓主恩堂	1512 Brackenville Rd., Hockessin, 19707	9:30a英 11a國	呂允智	302-239-4990

華盛頓首府 Washington DC

美京中華基督教會	500 I St., NW, 20001	9:30a粵 10:45a國 11a英	辜漢然	202-637-9852
----------	----------------------	---------------------	-----	--------------

馬利蘭州 Maryland

中華聖經教會樂道堂	9618 Autoville Dr., College Park, 20740	9:30a國粵 11:15a英	杜恩沛	240-474-5580
中美聯合衛理公會	7703 MacArthur Blvd., Cabin John, 20818	10a英 11:15a國	許章進	301-229-8233
馬利蘭華人浸信會	5100 Randolph Rd., Rockville, 20852	11a國	陳翔	301-424-7994
馬利蘭中華聖經教會	4414 Muncaster Mill Rd., Rockville, 20853	10a國、粵 11:30a英	劉傳章	301-924-4855
蒙福基督教會	15201 McKnew Rd., Burtonsville, 20866	10:30a國	黃仰恩	301-549-1337
基督教華府中國教會科堡分堂	12030 Chestnut Glen Rd., Clarksburg, 20871	10:30a國	趙宇	301-515-6728
華府台福基督教會	900 Wind River Ln., Units 103-105, Gaithersburg, 20877	11a台國英	陳漢章	240-720-6572
蓋城華人宣道會	13101 Damestown Rd., Gaithersburg, 20878	9:30a英 11a國	陳國添	301-869-8343
馬利蘭中華聖經教會蓋城堂	18757 Frederick Ave., Gaithersburg, 20879	11:30a國、英	劉傳章	301-924-4855
蒙郡華人浸信會	12221 Veirs Mill Rd., Wheaton, 20906	10a國粵	張天祥	301-942-0491
基督教華府中國教會	7716 Piney Branch Rd., Silver Spring, 20910	10a英 11:30a國粵	沈友謹	301-587-0033
巴城華人浸信會	1804 Ridge Rd., Reisterston, 21136	11a國粵英	商中岳	410-252-4544
海華郡中華聖經教會	10817 Davis Ave., Woodstock, 21163	9:30a英 11a國粵	歐少強	410-505-4910
巴城中華基督教會	1800 Cromwell Bridge Rd., Baltimore, 21234	9:45a英 11:15a國粵	沈德來	410-823-8258

維珍尼亞州 Virginia

豐收華夏基督教會	4433 Brookfield Corporate Dr., Unit H/I, Chantilly, 20151	10:45a國英	張伯笠	703-955-7788
維吉尼亞華人聖經教會	21393 Potomac View Rd., Sterling, 20164	10:30a國	黃供	703-205-9689
北維州華人基督教會	6071 Leesburg Pike, Falls Church, 22041	9a粵 10a國、英	蔡明恩	703-820-1010
北維州華人宣道會	12113 Vale Rd., Oakton, 22124	10a國粵英	鄭治聖	703-264-1275
北維州華人基督教會春田市分會	7800 Rolling Rd., Springfield, 22153	11a國	蔡明恩	703-820-1010
中華聖經教會欣道堂	8100 Wolftrap Rd., Vienna, 22182	10a國粵英[第三個主日] 10a粵英 11:30a國	羅達民	240-387-7088
北維州中華基督教會	3020 Gallows Rd., Falls Church, 22342	10a國英	董國權	703-772-2507
夏市中華基督教會	2505 Jefferson Pk. Ave., Charlottesville, 22903	9:30a英 11a國	賀怡恩	434-882-0027
列治文華人浸信會	1800 Pkwy. Ln., Richmond, 23225	9:30a英 11a國、國英[第一個主日]	蔡恩程	804-745-0709
半島華人浸信會	3800 G.W. Memorial Hwy., Grafton, 23692	9:45a國 11:30a英	趙德光	757-877-9787

特別通告

紐約短宣中心新址位於140-44 34th Ave., Units CA & CB, Flushing, NY11354, USA. 新基址裝修工程完成，於2015年5月底搬入，並開始啟用。有關郵寄文件及奉獻，請各教會及信徒寄往新址郵箱。



**歡迎各教會及基督徒
商鋪惠登廣告，
支持真理報
出版經費！**

歡迎致電查詢：718-460-9308

真理報Email地址：truthmonthly@nystm.org



紐約華人教會捍衛一男一女為婚姻唯一基石 宣言

美國最高法院九位大法官於2015年6月26日以五比四票裁決“同性婚姻”在各州沒有違憲。身為教會的同工牧者，我們有責任捍衛神聖婚姻及家庭價值。婚姻和家庭是社會的基石。我們相信婚姻是一男一女的結合。夫妻二人成為一體，是上帝創造時的命定。婚姻對於社會穩定，人口繁衍，性別角色傳承意義重大。如果這一法則遭到破壞，將殃及子孫後代，混亂社會倫理，後果不堪設想。因此，我們不會接受任何有違聖經原則對婚姻所下的定義。教會不認同“同性婚姻”，但關愛所有的人，包括有同性戀傾向的人。

我們呼籲紐約華人教會的領袖和弟兄姐妹持守真道，認定唯獨聖經真理是我們不變的立場。繼續捍衛婚姻和家庭價值，表達反對“同性婚姻”的立場。讓我們同心興起禱告，求神使美國回轉。

紐約基督教華人同工會
美國華福東北區委會
大紐約區華人基督教教會聯會
基督教角聲佈道團
紐約基督徒短宣中心
紐約神學教育中心
維護一男一女婚姻協會

有些人覺得加入基督教無所適從，好像是四分五裂的，因為有很多宗派，不知道那個是好的。有人說宗派是任何普世性宗教必然的歷史遺產。例如：原始佛教分上座部及大眾部，後來發展出小乘佛教與大乘佛教，大乘佛教又發展成很多宗派。又例如：伊斯蘭教發展成幾十個宗派，我們常聽到的遜尼和什葉只是其中的兩派而已。基督教會也是如此，有很多不同的宗派，根據2012年The Center for the Study of Global Christianity at Gordon-Conwell Theological Seminary估計，基督教大小的宗派超過4萬個，其中約有40個大的宗派。

基督教宗派與異端分清界線

基督教宗派雖多，但大家的基本核心信仰如果是相同的，大家都是彼此接納、彼此合作的；若是不同的，他們雖然掛著基督教的名號，但因為基本教義不同，我們稱他們為「異端」（是敵基督的一類）。大家就要小心分別出來，不要被誤導。尤其是在末世的日子，聖經曾提醒我們說：

「小子們哪，如今是末時了。你們曾聽見說，那敵基督的要來；現在已經有好些敵基督的出來了，從此我們就知道如今是末時了。他們從我們中間出去，卻不是屬我們的；若是屬我們的，就必仍舊與我們同在；他們出去，顯明都不是屬我們的。」（約翰一書2:18-19）

異端中如耶和華見證人會、摩門教（後稱為「耶穌基督後期聖徒教會」）、全能神教等，都是從正統基督教會走出來，但教義上已經與我們的核心信仰有很大的偏差，是我們不能接納的。

到底相信那一個基督教宗派？

• 洪順強牧師 •

我們基督徒的核心信仰主要包括：相信只有獨一無二的創造主真神、三一神論（即聖父是上帝、聖子是上帝、聖靈是上帝）、耶穌基督完全的神人二性、耶穌基督道成肉身、祂完全的救恩與肉身的再來、聖靈是有位格的神、聖經是上帝的默示（是無誤與絕對的權威）、完全是恩典的因信稱義救恩論、有將來的大審判及天堂與地獄等。異端都是否認以上基本教義其中的一項或多項的，親愛的朋友若你不明白的話，可以上網去了解有關資料，或請你所認識的基督徒朋友協助你去弄明白。

基督教設立宗派的原因

宗派產生的原因，主要來自大家對聖經教導的應用上所強調的重點不同。有著重不同禮儀的，例如：浸信會主要強調浸禮，基督徒在接受洗禮時要全身浸在水中後才起來，表明與主同死、同埋葬、同復活，但有教會所著重的是受洗的人只要真心口認，心信主耶穌，用點水禮進行洗禮表明就可以。又例如：有些宗派或教會對舉行聖餐（即擘餅記念主聚會）的次數有所不同，有些福音堂每個星期舉行一次，但有些每個月舉行一次。

除了著重的禮儀有所不同外，也有著重不同組織管理方式的，例如：有些聖公會及衛理公會用中央集權的主教制（監督制），但有些長老會及信義宗採用間接民主或代議式的長老制；有些浸信會則取用直接民主式的會眾制。還有，我們也可以從宗派的名稱本身，

看到那個基督教宗派信仰教導上所強調的是什麼。例如：「聖教會」強調的是實踐成聖的生活，會眾被提醒要重視成聖之道。又例如：「宣道會」（Christian and Missionary Alliance），簡稱C&MA，意思是「基督徒與宣教士聯盟」，創辦人宣信（A. B. Simpson）於1887年在紐約組成基督徒聯盟（the Christian Alliance），兩年之後成立福音宣道聯盟（the Evangelical Missionary Alliance），分別應付國內和海外的宣教需要。1897年，兩會合併成為基督教宣道會，在還沒有教會的地方作宣揚基督福音的工作，時至今天我們的確看見宣道會在很多不同的地方建立了教會。還有很多有關不同宗派所強調的禮儀與教導提醒，有些甚至規定教牧人員要守獨身、留鬍子等。

教會只有一個

不同宗派既然是在基督核心信仰上相同的話，大家只是在教儀或教導上強調的有所不同，未信主的朋友可選擇適合你的教會。過去教會歷史中有過的教派之爭，以至互相攻擊排斥，彼此仇視的現象，都是不合乎聖經教導的，反之，我們各宗派要不斷學習排除門戶之見，欣賞各派之長，彼此相愛，這才是上帝的心意。

聖經對宗派的看法很清楚，保羅說：「就如身子是一個，卻有許多肢體；而且肢體雖多，仍是一個身子；基督也是這樣，我們不拘是猶太人，是希臘人，是為奴的，是自主的，都從一位

聖靈受洗，成了一個身體（指教會），飲於一位聖靈。」（哥林多前書12:12-13）

在上帝的眼中教會只有一個，她是一個無形的教會，由所有信耶穌重生得救的基督徒所組成，在各個不同的地方由基督教宗派所組成教會，的只不過是「地方教會」，各地方教會有所強調的體制、教儀或教義，但只要她們是屬主耶穌基督的基督徒，就都是互為肢體，彼此互稱為弟兄姊妹的「基督的身體」。故此，基督教會尋求的合一，並不是組織、體制、做法與行動上的統一劃一。聖經指的乃是屬靈上的合一，上帝是我們共同的天父，主耶穌是我們共同的救主、教會的主。大家可以各自發展，不是四分五裂，乃是百花齊放、開枝散葉，有需要、合時機時可以一起合作，大家的方向是同心合意，為所信的福音齊心努力。天父上帝容許給人那麼多宗派教會，正是適合不同人不同感受而設，有人喜歡禮儀多一些的，有人喜歡傳福音的，有人喜歡家長制，有人則喜歡會眾制，各按所需去選擇，但最重要的是以教義純正的宗派或教會為基礎。

親愛的朋友，基督教宗派越多，顯明上帝的心胸越廣，祂接納不同的人，各有各長處，當然也會有不足之處。宗派教會內全都是蒙恩的罪人，全都需要主耶穌基督的救贖，天父的心意不是要你加入那個宗派，乃是要你成為祂的兒女，成為基督的門徒。

請問你已經是祂的兒女嗎？聖經說：「凡接待祂（主耶穌）的，就是信祂名的人，祂就賜他們權柄作上帝的兒女。」（約翰福音1:12）願你能早日得到這無價的禮物。



大溫哥華聖道堂

誠聘女傳道

福音派道學碩士或同等學歷
有三年以上牧會經驗者優先考慮
具教導、輔導和關顧的恩賜
能操流利國語及英語

有意者請上聖道網站下載工作內容 www.ecbc.org
及個人(中英)資料及履歷傳送至：jobs@ecbc.org 或
Evangelical Chinese Bible Church
Pastoral Search Committee
5110 Marine Dr., Burnaby, B.C. CANADA V5J 3G6
電話：604-438-3222 傳真：604-438-6222



大溫哥華聖道堂

誠聘牧師

福音派道學碩士或同等學歷
並按立三年以上全職牧會經驗
具講道、教導和關顧的恩賜
能國語講道及英語溝通

有意者請上聖道網站下載工作內容 www.ecbc.org
及個人(中英)資料及履歷傳送至：jobs@ecbc.org 或
Evangelical Chinese Bible Church
Pastoral Search Committee
5110 Marine Dr., Burnaby, B.C. CANADA V5J 3G6
電話：604-438-3222 傳真：604-438-6222



春天時，我寫了一封信給在台灣的家人，其中有這樣一句：“現在太陽出來了，讓人忍不住要往外跑，不想呆在家裡。”弟妹看了，回了一句，問道：“真的，怎麼會這樣呢？”讓我看了不禁莞爾。因為在台灣南部幾乎天天晴天，總是陽光滿地，避之唯恐不及，哪會看到有陽光就拚命往外跑？但是溫哥華不一樣，有陽光的時候不多，一年裡有幾個月陽光燦爛，便是出黑暗入光明的時候，當然急不及待地往外跑了。

想到出黑暗入光明，便聯想到一位范凱彥弟兄的見證。他是台灣人，從小就有陰陽眼，可以看到陰間的鬼魂在人間出現的情形。在他小時候，他看到那些鬼魂還以為是人，就叫他們：叔叔或阿姨。母親看到他常對空氣說話，覺得他有點奇怪；他則奇怪為何家裡來了人，父母也不招待他們。直到年記稍長，才明白那些不是陽間的人，那些鬼魂也開始作弄他嚇他，讓他覺得很煩，煩到想要脫離這個世界。

在他26歲時，他碰到一個趕鬼師父，他跟著師父學了一些法術，並且法力越來越高級。但有一件事他不明白，那些鬼好像永遠趕不完，趕了一批又來了一批，而且小鬼去了，中鬼來；中鬼去了，大鬼來。有一次他趕不了一個厲害的鬼，請師父來幫忙，沒想到師父叫他一起跑。照道理來說，邪不能勝正，怎麼會連師父都打不過呢？那時他的婚姻也出現問題，因為有很多鬼會在半夜偷襲他，當他施法和牠們打鬥時，整個周圍就變得很陰森很冰冷，他的妻子就會驚醒。

他還有一個困惑，假如那些鬼魂是神明，神明豈不比人大嗎？怎能任他差遣，叫牠來就來，叫牠去就去？那時他的師父也在賣玉，把靈灌到玉裡，說是有保護作用；沒想到那些買了玉，想要被保護的人常出問題，就回來問他師父。他師父就說，原來灌的靈不夠厲害，要灌更厲害的，就這樣，一塊玉可以賣好幾次。那時他太太也看不過去，便常常和他爭吵。就在他對法術感到很迷惑，又無法掙脫時，他的母親重新回到教會聚會，並且把他的事告訴教會的人，請他們為他禱告。

有一回，他的母親叫他載她到教會，並且等她一下再送她回去。沒想到他一上去，就有許多人圍著他，跟他說他所拜的不是真神，是假神。有一位師母對他說：你唸了那麼多經書，再多唸一本《聖經》也沒差啊？這句話被他聽進去了。幾個月後，他拿起母親放在桌上的《聖經》，隨手翻了一下，正好翻到《路加福音》，耶穌趕鬼。他一看，原來耶穌和他是同行，都是趕鬼的，就很有興趣往下讀。當他看到耶穌是用權柄和能力趕鬼時，他嚇了一跳。因為他和師父趕鬼時，根本不能命令鬼，都要用法力、法寶或符咒，但是耶穌只要出命令，鬼就出去了。

耶穌是誰？為何有這樣的權柄和能力？他繼續讀下去，才明白耶穌是神的兒子，是神的兒子就必然有神的權柄和能力。誰能有權柄呢？豈不是在上者才有權柄嗎？他所拜的神明不能命令鬼出去，因為牠們在同一水平。他因而認識到，原來只有耶穌才是真神。在他信主後，雖然法力盡失，但是以前常來偷襲他的鬼，反而站得遠遠的，都不敢靠近了。他的師父原本每天都要找他，但是從那天開始，也沒有再跟他聯絡。主為他擺平了一切讓他擔憂的事。兩年後，他的陰陽眼也被關起來，再也看不到鬼了。

他談到信主前後的比較，以前在廟裡的光景總是黑黑暗暗，煙濛濛；但是教會裡何等明亮。廟裡的信徒都很憂愁，但是教會裡的弟兄姊妹都很喜樂；跟以前的神明都是交易關係，要先給，牠才會給；但是神不一樣，在我們不認識祂之前，就已經先愛我們。終於脫離了以前和鬼打交道的黑暗生涯，如今進入神的光明裡，他的心裡有說不盡的感恩。如今，他們的夫妻關係也改善了。

不經過黑暗的人，不知道光明的可貴。大衛王在逃亡時，因為倚靠神，即使吃住不舒服，還寫下許多讚美神的詩篇；反觀追殺大衛的掃羅王，雖然有富貴榮華，卻活在憂慮痛苦中，不斷要追殺大衛。光明和黑暗，就好像溫哥華的冬天和春天，經歷了陰冷的冬天，我們對春天的太陽更加珍惜。經歷了靈裡的黑暗，才會明白在主耶穌裡的光明和自由之寶貴，不是嗎？

• 舟子 •



怎樣看自己？

·蘇緋雲博士·

我們應該怎樣看自己，才是正確的呢？因為不喜歡自己生來是男性而要「變」成女性；或是不喜歡自己生來是女性而要「變」成男性，這是我們這世代的「特產」。

變性，不是解決問題的辦法，只會得到更多的傷害，更多的失望。因為問題不是「身體是男或是女」，而是心靈的問題，心靈的問題需要「心藥」，只有愛我們的創造主耶穌基督才能夠醫治。

同性戀

同性戀是現代青少年面對的另一個問題，社會上有太多聲音，叫我們的年青人混亂。某些人為了自己的益處，要求社會接納他們，更同意他們是對的。但是，我不是創造主，我說是對、是錯，不會影響上帝「對、錯」的定義。同性戀不同於同性的好朋友，沒有性行為的因素，並不是同性戀。

有些同性戀者說聖經中的大衛和約拿單是同性戀者，因為當大衛知道約拿單陣亡時，他作哀歌憑弔約拿單，其中有一句：「我兄約拿單哪，我為你悲傷，我甚喜悅你，你向我發的愛情奇妙非常，過於婦女的愛情。」(撒母耳記下一章26節)

其實，他們是很好的朋友，他們有偉大的友情，他們並沒有性行為加入。

同性戀的成因可能有不同，但是常見的是，小時沒有得到父親的愛，有時是因為沒有父親，父親常不在，父親不要他，父親不愛他；但有時是因父親沒有表達愛，並不是不愛。華人常說「愛在心裏」，但是沒有表達的愛，並不能傳遞愛的訊息。男孩之中較重感情，喜歡文學、藝術、音樂之類的，常是比較有感覺重感情。如果沒有得到愛的滿足，較有可能傾向同性戀。

但是，如果孩子了解上帝的創造，總是為我們的好處，他也不會違反上帝愛的律法，叫自己失去今生來生的福氣。

社會也不應該笑這些較重感覺，較重感情的男人為「娘娘腔」。重感情的男人是正常，上帝為了人類的好處，造了不同的人。我們也不要「男人婆」這類句子，我們要懂得真理，要欣賞上帝所造的每一個人。

被造奇妙可畏

請看聖經的話，詩人大衛說：「我的肺腑是您所造的，我在母腹中，您已覆庇我」，「我要稱謝您，因我受造奇妙可畏，您的作為奇妙，這是我心深知道的。」(詩篇一百卅九篇13-14節)

如果我們的朋友或親戚不懂，他們說我們的孩子「娘娘腔」或「男人婆」，我們應立刻回應，讓他們知道上帝創造的奇妙，可能也是我們傳福音給他們的機會。

或高或矮

有一次我和一些母親們吃飯，其中一位是專門研究生長素(growth hormone)，

那些母親一發現，問題一個接一個。一位母親說，我十五歲的兒子太矮了，怎麼辦？另一位說，我的女兒太高了，怎麼辦？

父母告訴孩子，你要多吃才會長高。對不起，在我們這個有足夠食物的社會，高矮不是因為吃多吃少，(在缺乏食物的社會，是可能因為不夠吃，所以沒長到應有的高度)。高矮是我們的遺傳基因決定的。

父母告訴孩子，你要多運動才會長高，最好去打籃球。你看，打籃球的健將都那麼高。對不起，籃球健將高，不是因為打籃球，是他們生來高，因為高所以去打籃球！

但是，當我們鼓勵孩子「長高」的時候，我們不知不覺在告訴孩子，「高比矮好」。請看上帝說什麼？「不要看他的外貌，和他身材高大，我不揀選他，因為耶和華不像人看人，人是看外貌，耶和華是看內心。」(撒母耳記上十六章7節)

父母、兒女，都要以耶和華的「眼睛」看人，不看外貌，而是看內心，看他與上帝的關係，他是不是合上帝心意的人。

讓我們不斷提醒自己和兒女，不上魔鬼的當，我們要看重上帝所看重的。

是美是醜

美的標準是什麼？如果你看看一些「美女」的圖畫，你會發現，不同時代，不同地方，有不同的「美」的定義。我看每一位小朋友，都覺得他們很可愛。因為我欣賞他們的天真，他們天然年青的皮膚。

有一次，我四歲的小孫女問我：「你在作什麼？」我說：「我在化妝。」她問：「為什麼？」「因為我希望我的皮膚看起來像你的皮膚。」

是的，記得我丈夫告訴我，他在醫學院上解剖學，教授說：「年青就是美麗！(youth is beauty)」，現在我丈夫講笑說：「你做什麼都好，只是不要變老。(Whatever you do, don't get old)」

有時我們告訴當醫生的女兒，我們這裏，那裏有點疼，她說那是因為一個「土」字，加「一撇」，下面有個「七」字！你想那是什麼字？

我大女兒說，我們不能避免皺紋，但是我們可以選擇皺紋！你要笑紋、哭紋、喜樂紋、怒紋、憂紋、苦紋……。皺紋，你常有的表情就會給你那表情的皺紋！

可能你也有這類的經驗：第一次見到某人時，覺得他/她很美，很漂亮，但是，交往一段時期之後，他/她的美不再美了。相反，剛見到時覺得難看，但交往之中發現他/她的個性，態度等內在美，結果也影響了你對他/她的外在美的看法。

我們的外貌都在老化，無可避免！但是，我們可以越來越美。這是我們要建立的，我見過常存笑容，常有愛心，溫柔忍耐，信實又良善，平靜又可親的老人，叫人喜歡和他親近，如沐春風。因為他的心就

是善良恩慈的，老來成為他的樣子了！

我也見到報紙報導某年流行的中學畢業禮物，是父母給女兒一筆錢，去作隆胸等整容手術！如果我們使孩子專注在整容等技巧上，注重什麼所謂的「美」的觀念，我們和他們都會失望，因為追求的目標不正確。

俗語也說「英雄難過美人關」，歷史上有多少因為外表的美帶來的可憐又可悲的結局，連「合乎上帝心意」的大衛王也難逃這麼一關！這叫我們要多麼小心，緊守上帝的律法，因為魔鬼是非常非常利害的！所以「要穿戴上帝的全副軍裝，就能抵擋魔鬼的詭計。」(以弗所書六章11節)

我們注意到以弗所書六章告訴我們的軍裝，「用真理當作帶子束腰，用公義當作護心鏡遮胸，又用平安的福音，當作預備走路的鞋穿在腳上，此外又拿著信德當作籐牌……，戴上救恩的頭盔。」這一些都不是攻擊敵人的武器，只可以保護自己。「拿著聖靈的寶劍」這是唯一攻擊敵人的武器，這是什麼呢？「就是上帝的道」，原來上帝的話是這麼重要，沒有上帝的話，我們是勝不了敵人一魔鬼的！

我們的兒女，是否預備好軍裝？什麼軍裝？上帝的軍裝！什麼意思呢？我們人類是無能力抵抗那惡者魔鬼的，所以我們必需靠著上帝，宇宙的創造者，倚賴祂的大能大力，才能作剛強的人。穿戴上帝的全副軍裝，才能抵擋魔鬼的詭計。

「因為我們並不是與屬血氣的爭戰，乃是與那些執政的，掌權的，管轄這幽暗世界的，以及天空屬靈氣的惡魔爭戰。」

「所以，要拿起上帝的全副軍裝」，不是一部份，乃是全部！「好在磨難的日子抵擋，並且成就了一切，還能站立得住。」

第一樣我們和兒女要做的是：「所以要站穩了。」如何可以站穩呢？「用真理當作帶子束腰」。

如果我們的青少年，不肯定什麼是真理，他們怎麼可能站穩呢？

你現在了解魔鬼的利害吧！真理不是由人定的，不是時代定的，不是多數人定的，不是文化定的……，真理是創造宇宙之主定的。今天的社會，每天的見聞，都叫我們混亂，何為真理？這也是二千年前的一段關鍵性的對話：

「彼拉多就對祂說：這樣，你是王嗎？耶穌回答說：你說我是王。我為此而生，也為此來到世間，特為給真理作見證，凡屬真理的人，就聽我的話。彼拉多說：真理是什麼呢？」(約翰福音十八章37-38節)

二千年前，定耶穌死刑的彼拉多，並不是真的有興趣知道真理是什麼，他也沒有請耶穌解釋。

今天，我們要真心知道真理嗎？我們的青少年知道真理是什麼嗎？

D & S INSURANCE AGENCY INC.
華輝保險公司

葉祐漢 Danny Yip

汽車 商業 退休計劃
房屋 勞工 長期護理
人壽 傷殘 房屋貸款

2 Mott Street STE 301
New York, NY 10013

TEL 電話: 212-227-9940
FAX 傳真: 212-227-9949

愛誠福音教會

ELMHURST CHRISTIAN GOSPEL CHURCH

90-41 Corona Ave, Elmhurst, NY 11373

Tel/Fax: (718)709-8112 / Website: www.ecgc.org

Email: willyng@ecgc.org

堂主任：吳光謀牧師 Founder: The Rev. Dr. Willy K. Ng

行政同工：王夏蘊姊妹 外展同工：周麗君姊妹

主日崇拜：主日上午十一時(國粵語)

主日學：主日上午九時四十五分

合一團契：週五晚上七時

迦勒團契：週五晚上七時

青年團契：週三下午五時正

夫婦團契：逢第四個主日下午三時半

祈禱會：逢週一至週四晚上七時半至九時

及每主日下午二時

佈道主日：逢第五個主日上午十一時

歡迎赴會

教會路向：徒一·二七
領來親友，成為會眾
接受裝備，委身事奉
矢志宣教，萬民稱頌

2015年春季課後補習班、SAT班及才藝班招生

現開始招收2015年春季課後補習班(幼兒級至六年級學生)，設有安排接送服務，SAT補習班，成人英文班；并招收才藝班包括水墨畫，中文班，兒童詩班和美術班(逢星期六上課)和一對一鋼琴班。歡迎來電查詢。

林慧娟 內科專科 醫學博士

Wai-Kuen Josephine Lam, M.D. Board Certified Internist

主治：高血壓、糖尿病、高膽固醇、心臟病、氣喘、花粉過敏、頭暈、貧血、甲狀腺、皮膚病、肝病、腸胃病、腎臟疾病、尿道炎、關節炎、入學檢查、身體檢查

附設：心電圖、肺功能、驗血、尿、孕、肝炎針

按受：老人卡、藍十字、牛津(Oxford)、GHI、Aetna United Health Care Cigna HIP Horizon及各種保險

電話：(718) 888-9202 (精通國、粵、英語)

地址：136-30 Maple Ave., Suite 2L, Flushing, NY 11355 (金山停車場對面)

門診時間：星期一(9:00am-5:30pm)；星期二(9:00am-4:00pm)

星期三、五(9:00am-5:00pm)；星期六(9:00am-3:00pm)

(星期四、日休診)

美國紐約州內科醫學特考文憑
紐約醫院皇后區醫療中心主治醫師

基督教馬丁路德中學

Martin Luther School

60-02 Maspeth Avenue · Maspeth NY 11378

Phone:(718)509-3680 · www.MartinLutherEdu.org

關懷、愛心，培育全方位的素質人才

有全新宿舍供學生住宿！

- 校風優良：以聖經真理教導學生，品格學術兩者兼備
- 歷史悠久：自一九六零年開始在紐約大都會作育英才
- 師資一流：一半以上教職員擁有碩士及博士學位
- 畢業率高：95%以上之畢業生考進全美有名大學進修

本校除一般高中課程，並備有大學先修課程，各類運動、音樂、戲劇及藝術課程，是進入大學的最佳跳板。

本校提供學生簽證(I-20)申請。歡迎海外留學生報名。

中文諮詢：吳光謀牧師(Rev. Dr. Willy K. Ng) 347-968-1008

電話 (718)509-7799 電郵地址 sara@MartinLutherEdu.org

恩典 基督教輔導中心

GRACE CHRISTIAN COUNSELING CORP

提供：婚前輔導

婚姻/家庭講座

個人/婚姻/家庭輔導

Director：
鍾國樑 Rick Chung

電話：301-661-1008 電郵：rick4graceccc@gmail.com
郵寄地址：P.O.BOX 10563, Silver Spring, MD 20914



中國基督徒的雙重身份和雙重使命——

影響教會和影響社會(下)

· 單傳航 ·

作為在中國的教會整體，目前仍然需要放在自身的建設上，能夠將國內的福音工作和信仰深化工作做好，就已經相當了不起了。當然，作為基督徒個人和個別教會，如果有這樣的對外宣教呼召，就需要順服，義無反顧，且眾教會和基督徒要全力支持。作為老師，要想給別人一杯水，自己需要有一桶水。

建立基督徒的團體機制模式：“作為教會和基督徒整體，要對社會實施生命性的影響，需要在基督徒個人努力的基礎上，並建立無形和有形的基督教文明-文化機制單位（Institution）。教會是最根本的機制單位，如果配有公開的教堂建築就更為理想。此外，還要建立基督教的學校、出版、藝術、家庭模式、基督徒社區、專業人士團契、學術流派，等等。以這些機制單位為平台，基督教才能在社會中扎根，逐漸形成美好強大的影響力。”（參看筆者的《神性與人性——燃燒的荊棘》）

2、影響更新社會

中國基督徒如今面對的社會、文化和政治環境，總體來說是敵對性的。在這種情況下，上述的神學理論——雙重身份、雙重使命和責任確定身份的身份責任論，不僅實用，且意義重大。

從如今的神學影響來看，中國教會和基督徒在這方面主要有兩個陣營：傳統基要主義的與世無爭；加爾文主義的改造社會。有趣的現象是，無論是哪個神學角度，中國的基督徒普遍對那些取得社會成就的基督徒而感到自豪和稱讚。例如，對小布什總統感到自豪。對那些著名的社會成功人士，一旦得知他們是基督徒，就歡喜不已，並成為廣為傳講的美好見証。因此，從心理角度來看，中國的基督徒普遍認為，基督徒在社會中擔任重要的角色責任，是值得稱讚和作見証的。

政治方面：由於中國的政治環境是以無神論的馬列主義為旗幟的，對基督教的基本

態度是敵對和控制的，整體的環境是逼迫壓制性的。因此，許多基督徒和教會面臨的難題是：怎樣才是順服上帝和順服政府的原則。根據《聖經》的教導，在順服上帝與順服政府之間發生衝突的時候，要毫不猶豫選擇順服上帝。這裡的判斷原則，是愛上帝和愛人為核心的基督教倫理道德。也就是說，基督徒不需要衡量政治立場，甚至不需要懂政治，而是根據基督教的倫理道德來判斷。這樣的判斷不容易受到政治、文化、環境、教育和利益的干擾和誤導，因為上帝的倫理道德是超越時代和文化的，是永恆的真理。

在得出判斷之後，具體怎樣去做需要智慧。有時候，選擇順服上帝而違背政府是要付出代價的。這裡需要注意的是，我們的出發點不是參與政治，而是遵守耶穌基督的命令；因此，我們不是要挑戰和強迫政府怎麼樣，而是堅持自己的信仰和倫理立場。

如果是挑戰的話，也是採用耶穌基督的非暴力方式，旨在挑戰邪惡的勢力和倫理道德的腐敗。基督徒可以不參與政治，但必須要參與倫理道德，即使違背政治。

還有一個現象也是奇怪而有趣的。《聖經》直接教導了有關錢的問題，特別指出貪財是萬惡之源，還警告富足的人。但是，中國基督徒們對參與商業，是沒有任何神學困惑和心理障礙的。《聖經》中並沒有批評政治，但是中國基督徒們對於參與政治，總是普遍持反對和懷疑態度。

這裡的主要原因，是作為基督徒在中國參與政治，往往需要持不同政見，因此就會冒險；而參與商業，儘管誘惑多也容易犯罪，卻是一種純利益的追求，因此反而沒有顧慮。

還有一種主張基督徒不參與政治的觀點，是指可以擁

護政治，而不可以反對政治。需要注意的，也有一種觀點，將參與政治作為教會和基督徒的信仰責任，高舉政治責任，甚至以忽略屬靈責任為代價，這也是危險的。如果出發點不是基督徒的信仰責任和倫理責任，對任何社會（政治）責任的參與，都是捨本逐末，誤入歧途的。最後的結果很容易是——政治立場綁架了信仰立場。例如，這是台灣長老會曾經犯過的錯誤。



通過在耶穌基督裡的信仰，靠著聖靈的大能更新工作，不僅能夠給個人的生命和生活帶來革命性的變化，作為教會和基督徒群體，也會給社會帶來生命性的影響和更新。

商業方面：全球化的經濟在過去100年的發展，已經導致商業至上，甚至商政合一，最終商業綁架政治；西方民主國家也不例外。因此，世界範圍內的金錢與權力的結合，已經導致了大量“自由的奴隸勞工”受到無形剝削。馬丁路德的基督教改革後，基督教的倫理導致了資本主義的形成發展。也就是說，如今的商業只有回到基督教倫理的原生環境中，才能最有效地運行，造福於更多的人。基督徒應當參與商業，這是一項重要的社會責任。從事商業和從事政治，都一樣容易犯罪。因此，基督徒要謹慎，注意在商業界做光做鹽，推廣基督教商業倫理道德。

社會文化：社會文化常常與政治相聯繫，而文化更能反映社會的性質和文明的程度。中國如今的社會文化是基於進

化論和無神論的優勝劣汰、適者生存的殘酷競爭文化。社會文化是一個國家和民族文明的標誌，是外來人口能夠快速直接感受到的。基督徒要推廣公義、愛、誠實、勇敢和寬恕的倫理道德觀，共同參與培養健康的社會心理，從而滋生美好的社會新文化。路不拾遺和夜不閉戶，這只是基督徒文明中的第一步而已。

學術教育使命：如今，全人類都要接受中小學教育，越來越多的人追求高學歷，全世界的社會和文化都被西方式的高度教育所影響和塑造。基督教歷來重視教育（信仰、倫理、知識等）特別是高等教育，但是，如今基督教在西方已經基本放棄了高等教育的陣地，或者是因為經費和人才的缺乏，而被世俗教育排擠得越來越邊緣化。中國教會和基督徒應當接受這個歷史教訓，從現在開始就要鼓勵培養高等人才，在各個學科領域追求高學歷和學術成果，甚至要將一些學科中的偽科學（例如，進化論）給予揭露和清除。教育領域是非常重要的，是傳播科學知識和有關上帝真理

的重要平台，是提高人類整體文明的高效方式，應當有更多的基督徒知識分子投身其中。

結束語：忠心的僕人

《聖經》中所教導說明的信仰責任和倫理責任，確定了基督徒的教會身份（基督徒身份）和社會身份（公民身份）。由於責任決定身份的《新約》原理特點，基督徒需要忠實地履行雙重責任，並且，通過履行信仰責任影響更新教會，履行倫理責任影響更新社會。履行責任的途徑有兩種：個人的方式和團體的方式。

基督徒在中國要做上帝忠心的僕人，還要將上帝賜給我們的才幹發揮出來，忠心於自己的雙重身份——地上國度的公民和天國的公民，履行上帝交託我們的雙重職責——信與愛（愛上帝和愛人）。通過信

仰和美好的作為，將責任在履行過程中升華，成為信仰使命（教會使命）和倫理使命（社會使命）。這是中國基督徒需要肩負的雙重使命，並當竭盡全力，以此榮耀上帝的聖名。

在教會歷史中，教會領袖和基督徒曾經犯過嚴重的錯誤。例如，中世紀基督教對人性的壓抑、17-19世紀美國和英國的奴隸制得到許多教會領袖和基督徒的認可、二戰時期德國納粹對猶太人的屠殺也得到許多教會和基督徒的認可、二戰之後東歐共產主義國家的東正教（以及天主教）和中國三自基督教（和天主教）體系對敵基督的共產主義政治的信仰妥協，等等（參看《警惕中國教會裡的愛國主義異端》）。

然而，在這些歷史錯誤中，總有一些教會領袖和基督徒站起來反對，或拒絕盲從，他們的秘訣是——在社會中堅持“愛鄰舍如己”的倫理責任原則，在教會中盡心、盡性、盡意、盡力地愛主上帝。

總結可知，造成教會在上述歷史錯誤中蒙羞的主要原因和方式有兩種：1、對政府和教會關係的認識錯誤，導致要麼教會綁架政府，要麼政府綁架教會。2、神性信仰與人性文化的界限混淆，導致要麼信仰壓制文化，要麼文化異化信仰。通過本文的探討可以明白，教會領袖和基督徒如果以忠實履行信仰責任和倫理責任的角度為原則，不僅能夠讓上帝兒女的教會身份和社會公民的身份實現有機和諧，還能最大程度地避免上述兩種錯誤，從而在各種政治、社會和文化的潮流中保持頭腦清晰，不致迷失，站立得穩，榮耀主耶穌基督的聖名。

通過在耶穌基督裡的信仰，靠著聖靈的大能更新工作，不僅能夠給個人的生命和生活帶來革命性的變化，作為教會和基督徒群體，也會給社會帶來生命性的影響和更新。這種影響和更新的外在結果是，在中國締造出全新的社會文明。基督徒認真實踐雙重身份和雙重使命，會直接導致對教會和社會的深刻影響，從而在教會中結出美好的屬靈果實，在社會中結出美好的文化果實。毫無疑問，基督教正在，並將繼續成為塑造中國新文明的主要力量。

福音藥房

Novo Pharmacy

45-64 Bell Blvd., Bayside, N.Y. 11361
Tel: (718)225-1923 Tel: (718)225-1987
Fax: (718)225-1903
novopharmacy@yahoo.com

- ◆ 接受多種醫療保險
- ◆ 給予沒保險者配藥優惠
- ◆ 協助申請免費肝藥
- ◆ 送貨服務
- ◆ 設有病人關懷輔導室
- ◆ 設有福音電影等候室

感謝神！福音藥房於去年10月開幕至今，已成功地幫助低收入人仕，沒醫療保險者，和牧師/傳道人在配處方藥物上節省金錢。請繼續代禱與支持！

「福音藥房」的成立乃是我們一班藥劑師回應職場宣教的行動。我們一心為主奉獻自己的專業技能、時間及金錢，並以聖經標準來經營藥房。藉此把我們熟識的職場變成基督徒宣教基地，傳揚主愛。「福音藥房」以擴展神國度為目標，全部利潤將奉獻作福音事工之用。

營業時間

星期一至五：9 - 7
星期六：9 - 5
星期日：休息
精通國、粵、英語

砵崙華人宣道會

Portland Chinese C&MA Church

誠聘青年事工助理牧師

- ◆ 須認同宣道會信仰及其遵行的價值觀。
- ◆ 具基督教福音派神學院碩士學位，道學碩士更佳。
- ◆ 熱心於帶領青少年人信主，並有教導、帶領、訓練和培育他們的恩賜。
- ◆ 瞭解美國和亞裔文化背景，能操流利英語，並能以粵語和華語或最少兩者之一與人有效溝通。

有意者

請將簡歷或任何查詢提交：
search@pccma.org

聯絡人：Mike Yan

電話：503-730-2860

電郵：myan818@yahoo.com

WANTED Pastor or Minister 誠聘全職牧者

- Graduate from evangelical seminary 福音派神學院畢業
- Orthodox/conservative beliefs 具正統福音派信仰
- Cantonese and English (Mandarin a plus) 能操流利粵語、英語、諳國語更佳

www.bccsg.org

波士頓基督教救恩堂
Boston Chinese Church
of Saving Grace

校園之邊的事工——

以馬內利浸信會十年學生晚餐服事

· 作者：Catherine Scambler；翻譯：范欣焯；校對：Joshua Wang ·



主耶穌對祂的門徒說：“但聖靈降臨在你們身上，你們就必得著能力；並要在耶路撒冷、猶太全地和撒瑪利亞，直到地極，作我的見證。”從這節經文中，我們似乎可以感受到，主耶穌的門徒們從自己的本家就開始了他們的侍奉。而對於以馬內利浸信會，一所坐落於加拿大西海岸美麗的維多利亞大學南門口的教會，做好本家的事工就是將那一街之隔的校園與神的家緊緊地聯繫起來。

起初的動因

年復一年，以馬內利浸信會的証道，生命教導和團契事工吸引了一批批學生和青年人，但是，對於學生和教職人員人數超過兩萬的維多利亞大學而言，以馬內利浸信會還是有點名不見經傳。教會大家庭的弟兄姊妹們一直堅持著禱告，祈禱著如何將神的愛和恩典播撒給廣大的學子。

接著，奇妙的事情就發生了。在2004年，一位十分關心福音事工，名叫貝蒂·瑞思托夫人(Mrs. Betty Risto)的教會執委會委員詢問一位正在維多利亞大學讀書的學生：“我們怎樣做，才是最好的幫助你們學生？”那位學生如此回答：“毫無條件地讓我們和我們的朋友可以在這裡享受美好時光和美味的食物，讓我們心靈和身體都得飽足。”這位學生所言的關鍵就是一頓可口豐富的晚餐；而提供這樣的款待卻不能強迫他們去聽有關基督教的信息。甚至，整個晚宴應該讓學生自己來主領編排流程和討論的話題、內容及形式，而不是教會的領導者。而這正是貝蒂·瑞思托一直禱告所盼望的事。自2004年9月開始，每周二晚六點她與一些志願者和義工們一起服事，準備晚餐，招待一批批的學生。

接下來所發生的事充滿了戲劇和驚喜——大學的一支合唱隊需要場地排練，而每周二下午，他們就借用我們教會的大堂進行彩排。這支60多人的合唱隊中，有一部分學生在排練後留下享用晚餐。一些是第一次參與的學生十分緊張、懷疑、擔心著教會遲早會讓他們改變自己的信仰，最後相信主耶穌。但以馬內利浸信會始終堅持著“毫無條件”這一原則。這樣的懷疑持續了三至四周，這些學生們開始信任我們。隨後，他們也帶來了自己的好朋友，一同享用晚餐。

那一年學期結束的時候，來參加晚餐的學生人數增長到了100人左右。十年過去了，以馬內利浸信會在秋季和春季學期裡，每周通常要款待450位學生。結算這十年，我們教會已經服侍款待了來自世界各地成千上萬的大學學子。

2014年，以馬內利浸信會在校園有多紅？我們的學生晚餐的事工及事跡，以封面故事的形式，被刊登在2012年

秋季版的維多利亞大學校園雜誌Torch上。很少有學生還不太知曉“教會晚餐”這一件事。寫這篇文章的時候，我估算了一下，這些年來我們已經提供了67,000份晚餐。學生晚餐這一事工讓我們在來自世界各個角落，不同文化背景的學生和大學管理層中營造了一個良好積極的教會形象。學生們不停地訴說他們不僅對這份食物的高度讚許，更是對在這樣一個愛的大家庭中享受包容、接納和愛心的感恩。我們也清楚的明白，對於低收入或是毫無收入的學生而言，這頓晚餐正是他們所需要的。許多學生告訴我們，周二晚上的這頓晚飯是他們一周中吃的最好的一餐。

為什麼以馬內利浸信會一直對學生晚餐承諾“毫無條件”這一原則？

人們總是質疑著我們的方法。所以在這裡十分有必要解釋一下為什麼我們教會始終對學生晚餐承諾“毫無條件”這一原則。許多堅持傳福音的教會弟兄姊妹會詢問有多少學生會在周日來到以馬內利浸信會參加主日崇拜。在這裡，我們必須很誠實地告訴大家，並不是很多。當然，其中一些用過晚餐的學生們已經去了其他教會禮拜。我們明白我們的學生晚餐為廣大基督徒學生們在周間提供了一個溫馨的港灣，可以在這裡結下友誼，享用食物，體會神的愛。而這份愛宴就離開大學的校園，圖書館及教室，一步之遙。

然而，大家一定會問，大部分的學生晚餐的到訪者周日早上都去教會嗎？我們想，也許只有極少一部分走到了十字架下。無疑，學生晚餐沒有積極傳播信仰和福音一定招來眾人的質疑。為什麼我們要耗費無休止的時間和每年八千多加幣的預算去支撐這項學生晚餐的事工？而同時，教會內外還有弟兄姊妹持續為此事工奉獻食物，而我們的學生晚餐一直不滲透福音的信息，只是在晚餐前有一個簡單的謝飯禱告。所以，我們的教會是如何認同這項事工，並且認為這是一個傳福音的方式呢？

一個首要的問題：什麼是“傳教或傳福音”？多個世紀以來，西方基督教教會普遍認為“傳教”就是將福音廣傳，到海外，世界各地，一直到地極。然而，比起從地理位置的遠近上探討傳教的意義，當代的神學家們認為傳播對於信仰的堅定，對於基督的追隨，對於立約的確信來的更為重要。就像神學家安德烈·J·克裡克說：“廣傳福音其實很簡單，然而具有更深遠意義的，是基督徒們如何去做，如何從自己所在的社區，教會中開始這樣的服事。”從本質上來看，“傳福音”是一個教會被聖靈引導做工，為主作見證的聖工。

馬太福音28章16-20節記載著耶穌吩咐他的門徒們“去使萬民作我的門徒”。這段經文清晰讓耶穌的門徒們肩

負起去世界各地對每一個人傳播主耶穌的奇妙應許和拯救，那就是他要來拯救我們脫離罪惡，帶我們出黑暗入光明。

最近一份由大學校園基督徒團契(Inter-Varsity Christian Fellow)作者，Doug Schaupp 所作的文章中談論到北美文化中基督徒信仰轉變的五道“門檻”：第一，信任一位基督徒——從質疑到信任；第二，想了解耶穌基督——從對耶穌不感興趣到好奇；第三，思想的開放和轉換——從拒絕基督教信仰到慢慢接受；第四，探索追尋神——從靈裡的蒙昧到進深的追尋。第五，決定相信並且跟從主耶穌基督。

在以馬內利浸信會中穿過信仰的門檻

時下的年輕人很容易對教會產生誤會或是不相信基督徒，這正是今天所有加拿大教會面臨的最大的挑戰。現在的傳福音或是介紹主耶穌給別人，往往都建立在數個月或是多年，基督徒與他人建立關係，彼此信任和友誼的基礎上。

一位在維多利亞大學和Inter-Varsity基督徒團契共事的同工，Matthew Church建議讓學生晚餐成為一個讓廣大學子跨越第一道信仰門檻的地方。

於是，以馬內利的學生晚餐就成了一個活生生的見證，在這之中，學生不需要支付任何費用，也沒有對學生進行任何條件的限制，但卻可以真實地透過弟兄姊妹的關心問候和服事招待感受到主耶穌的恩典。在以馬內利學生晚餐事工發展規劃中這樣記著：我們相信禱告的力量，並且相信聖靈會親自在到訪者中間動工。如果我們的學生對基督教產生興趣或好奇，他們可以自由地選擇出席以馬內利浸信會或其他教會的聚會。

儘管如此，仍有些信徒還是質疑以馬內利浸信會這個“毫無條件”的原則沒有太多的屬靈影響。但我們的事工團隊卻被這些到訪的學生及他們的話語所感動。舉個例子來看，一個學生寫下了這樣一段評論：你們……用這樣的方式來展示主耶穌，使我感到震驚。許多學生曾在教會經歷了十分不愉快的事情，但是你們……卻給了我們每一個人對於教會和主耶穌全新的認識和印象。我太驚訝了！我太高興了！上帝的祝福在這裡大大的充滿！

而另一位基督徒學生如此寫到：“作為一名基督徒走入大學是具有極大的屬世挑戰的，不同的學生會來挑戰、質疑我的信仰。但在這裡，我卻看到了不同信仰、不同屬靈背景的學生聚集在一個教會裡，沒有任何紛爭，我感到十分訝異。比起食物，你們的服侍讓我們更加感受愛和被祝福。學生們看到基督徒大家庭中的無私的愛和彼此服事配搭，沒有任何的附加的要求和條件。在學生晚餐中，我最感恩的是經歷了奇妙的事，就是那些自認為永遠不會認識基督

的人走入了教會，領受了神的祝福。我希望他們有朝一日，他們可以像我一樣擁有主耶穌成為他們生命的救主。”

以馬內利浸信會義工們的屬靈體驗與感受

參與以馬內利學生晚餐服事的義工們，幫助學生們經歷跨過這信仰第一道“門檻”時，大大感受到聖靈的充滿和鼓舞。他們深信聖靈從開始就帶領著這聖工。義工們從中學習更多的謙卑和忍耐，學會赦免接納同伴的軟弱，學習彼此相愛和關懷。學生晚餐也讓教會更加的緊密團結，在不斷發展中的國語團契也加入服事中。每周二，無論是說中文還是說英語的義工們都積極加入服事行列中，感受團隊協作，共同準備食物的喜悅。

我們的義工們也不斷地感受到上帝的祝福。神不斷讓大家看到他的供應，無論是食物還是服事的義工，都是那麼的充充滿滿，豐豐富富。屬天的喜樂加添在義工，學生和大學的教職員中。大家都感到每周的侍奉中，聖靈降臨在我們中間，與大家同工。一些人還在學生們開始享用食物時，感受到聖靈動工，使人敬畏，使人歡欣。我們的義工們還耐心地傾聽學生分享他們的理想和夢想，分擔他們的憂傷和苦惱，更有一些同工不斷為學生所經歷的難處向神代禱。

一位義工說：“……參與學生晚餐的服事，讓我在以馬內利浸信會收穫到從未有過的喜樂。這對於我而言真正是一種靈命的增長。”另一位義工也表示：“學生晚餐的服事對於同工而言是另外一條屬靈成長的管道，在這之中，我們見證豐豐富富的愛和神親自在我們中間動工……”

未來的挑戰和機遇

當然，我們還面臨諸多的挑戰。首先，這項事工依舊需要不斷有義工加入，增加服事的力量。其次，我們的學生晚餐從原先剛開始招待來自歐洲，或是加拿大本土的學生，到現在不斷吸引著來自拉丁美洲、歐洲、非洲、中東地區、中亞、南亞和東亞地區，尤其是來自中國的國際留學生們（其中不僅僅是本科生，還有研究生）。這些學生有著不同的文化背景，自然也與本地加拿大學生們的需要是不同的。最後，我們也意識到越來越多的學生對基督教產生興趣要了解和認識。現在，以馬內利已經對教會青年一代抱有極大的信心，教會中的弟兄姊妹們不斷地向神祈禱，求神幫助那些想要對基督認識更多的人，並且跨越接下來的許多門檻的學子們。我們要不斷的向神禱告，願主繼續帶領以馬內利教會接下來的青年事工。

(維多利亞以馬內利浸信會供稿)

豐盛的生命

• 貓太 •

相信每一個人，都希望能夠有一個豐盛的生命。究竟什麼是豐盛的生命呢？不少人都會將豐盛等同於有名、有利，事業成功，有很好的享受等。因此，人們每天都忙忙碌碌地工作，努力再努力。不過，這樣做所帶來的可能只是「豐富的生活」，卻不是「豐盛的生命」。

有不少有名有利，物質生活富裕的人，可是他們的心裡還是有缺欠，需要尋求外來的刺激來滿足自己。一個吃飽了的人，不會繼續吃，除非他有病，又或者他不是真的飽。因此，有名有利，有豐富的物質的生活，不代表擁有「豐盛的生命」。

聖經從一開始就告訴我們：「起初，神創造天地」。世上每一樣有生命的，包括人，都是神所創造的。神所做的都是好的，人的生命在未犯罪之前，是完美、豐盛的。可惜，因為人犯罪，生命從此就變成有缺欠。為何犯罪會使生命有缺欠呢？因為罪使人和聖潔的神分開，失去神的同在，生命就不再完全。聖經說：「因為世人都犯了罪，虧缺了神的榮耀。」（羅3:23）

一幅拼圖，若失去了一塊，這幅拼圖就不完整，我們不能用其他的去填補，必需要找回失去的那一塊，將它放回，這幅拼圖才會完全。我們的生命就好像一幅拼圖，因為犯罪而失落了神這一塊，無論我們用什麼方法，都不能填補。當人試圖用外在豐富的物質生活，去填滿我們的內在生命空缺時，怎樣都不對位，心靈仍然有缺欠。一幅少了一塊的拼圖，它的下場就是被丟棄。但因耶穌基督的犧牲，我們可以重得這塊失落的拼圖。藉著耶穌的寶血，我們可以與神重建和好的關係，生命變回完全、豐盛。

一個豐盛的生命，是有神同在的生命，這種生命是從心裡面感到滿足的。神

同在的生命，就好像羊有好的牧人同在一樣。耶穌將自己比喻為一個好牧羊人。耶穌說他來到世間的目的，是要叫羊得豐盛的生命。羊的視力有限，需要有一個愛羊的好牧人來帶領。在舊約聖經，詩篇23篇裡面，描寫一隻有好牧人帶領的羊，是怎樣的滿足。

好的牧羊人，會帶領他的羊行合適的路，帶他們到青草地、溪水旁，使羊有休息的地方。有好的牧羊人，羊就會得到最滿足的供應，一切都不會缺乏。當我們以耶穌為我們的救主，將我們的生命交到祂手中，祂會好像一個好牧人一樣，帶領我們到最舒服、最合適的地方。耶穌最知我們需要什麼，祂會供給我們一切的需要。有了耶穌，生命就能夠滿足。這種滿足是從心發出，不受物質環境的影響，就好像一個剛飲飽奶的嬰兒，躺在母親的懷裡面一樣。

但這不代表信耶穌的人會一帆風順，不會遇到困難。信耶穌的人，同樣會遇到人生的難處。不過，好的牧羊人，當羊面對危險、困難時，他會作出保護和拯救。耶穌是我們的好牧人，我們可以從祂裡面得著平安。這種平安，是不受環境的影響。即使我們面對人生中惡劣的環境、死蔭的幽谷，也不會害怕。因為，耶穌會與我們同在，祂會幫助、拯救，又會保護、安慰我們。有耶穌這位好牧人與我們同在，我們大可以放心。即使遇到敵人，還可以大擺筵席，因為神的恩惠和慈愛，會一直伴隨著我們，使我們能夠超越環境，有平安的心去面對人生的困難。這種有神的恩典和慈愛伴隨的生命，就是豐盛的生命。

耶穌來是叫人得到豐盛的生命，在今生和神重拾關係。我們不知明天會發生什麼事，但願你能夠把握機會，將這塊拼圖拿起，放回你的心靈空缺上。

《聖經》真理的重尋（三十）

• 廖燦民牧師 •

屬靈爭戰（詩篇卅五篇）

身為上帝的兒女，經常由於種種原因，或多或少遇上屬靈的爭戰。本詩篇論及兩方面的爭戰：一是無情的逼害（1至10節），一是惡意的法律訴訟（11至18節）。在無情的逼害方面，包括：與我們相爭、相戰的；尋索我們性命的；謀害我們的；無故為我們暗設網羅和無故挖坑要謀害我們性命的及搶奪我們的，對這一切，「我的心必靠耶和華快樂，靠祂的救恩高興」（9節）。至於面對惡意的法律訴訟，我們凡事不需要自己伸冤，「我的上帝我的主阿，求您奮興醒起，判清我的事，申明我的冤」（23節）。在現今這個世代，人生的場景不斷改變，身為上帝的兒女，有一位永不改變的天父，當以信靠祂為心志，以不變應萬變。

主的慈愛（詩篇第卅六篇）

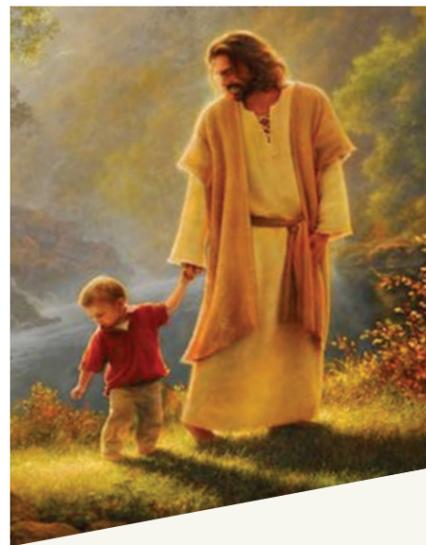
大衛以耶和華的僕人的身分寫這詩篇（小字），他首先說明不怕上帝的人圖謀不軌（1至4節），事實上，他主要目的在歌頌恩主的慈愛：祂的慈愛上及諸天，信實達到穹蒼，公義好像高山，判斷如同深淵，並且救護一切生靈。（5、6節）耶和華上帝的慈愛之所以寶貴，僕人在祂翅膀之下之所以受蔭庇，乃由於「他們必因您殿裡的肥甘得以飽足，您必叫他們喝您樂河的水。因為在您那裡有生命的源頭；在您的光中，我們必得見光」（8、9節）。主的慈愛由誰去接受？在（10至12節）中告訴我們：一是那些認識（這「認識」在摩3：2那裡是指「丈夫認識妻子的整個人」，即由外及裡，完整全面的認識）上帝的人，二是那些心裡正直（能顯示上帝救恩）的人。

串串箴言（詩篇卅七篇）

這是一首「教導」的詩篇，同時也放在【讚美詩集】之中，表明希伯來人視《聖經》的教導是幫助建立信仰的必然工具。本詩論及義人和惡人兩種境況，這兩種人在我們身邊觸摸可見。在串串箴言中你可以得著警戒和安慰，例如：「一個義人所有的雖少，強過許多惡人的富餘」（16節，「耶和華知道完全人的日子，他們的產業，要存到永遠」（18節）。「義人的腳步，被耶和華立定；他的道路，耶和華也喜愛」（23節）。「我從前年幼，現在年老，卻未見過義人被棄，也未見過他的後裔討飯」（25節）。「你要細察那完全人，觀看那正直人，因為和平人有好結局」（37節）。我們在上帝面前要靠著祂做個正直人、做個和平人。

幫助記憶（詩篇第卅八篇）

在本詩篇標題中有記念這個字，原意是幫助記憶。《聖經》對我們非常重要的原因之一，是上帝期望我們提醒祂有關我們的需要，這並非意味著祂需要我們提醒，而是道出天父與祂兒女間的關係。本詩篇分成三段，每一段是求上帝的幫助：第1至第8節是在患重病之時求幫助，上帝使這肉體上的痛苦，操練、教育（並非懲罰）自己的兒女，讓我們對罪惡敏感。第9至第14節是為要轉離墮落的事向上帝求幫助，詩人不願意自己在墮落放縱中沉淪。第15至第22節是直接向上帝求助：「耶和華阿，我仰望您，主我的上帝阿，您必應允我」（15節）「拯救我的主阿，求您快快幫助我」（22節），你有沒有這種迫切尋求主的經歷？



耶穌請來！

• 童真 •

譯自Ernie Burgess的詩集

親愛的耶穌啊，我看見，
我聽見空中的雷聲和閃電。
我很清楚，為了您，
那雷聲，那閃電；
正在打擊我的心！
別的一切不再重要，
不能和我對您的愛相比！
雨水淋下，將我全部淋濕，
彷彿活水的源泉，
令我在您裡面活過來！

我要紀念那一天，
當您寶貴的聖靈，
把我帶到主耶穌面前。
因為我現在有了您的生命，
現在我有了您的平安，
現在我有了您的喜樂，
都因您住在我裡面！

那天，當我將心獻給您，
您就將從聖靈而來的
禮物賜給了我！
現在，我不再獨行，
主耶穌啊，
我在您的生命中行走，
是一個從未想像過奇妙的生命！

如今我知道，奇跡將會無數。
令我的心，主耶穌啊，
單單為您燃燒起來！
生命多麼奇妙，
當主耶穌把你改造，
從裡到外改變一新！

自2001年，紐約短宣中心發行《真理報美東版》，旨在提供一份合適傳福音的報刊予基督徒作傳福音之用。直至現在，《真理報美東版》踏入第十個年頭，現每月發行一萬八千份，分別寄到美國東西岸以及世界各地，包括中國、香港、台灣、東南亞、巴西，遠至挪威等。我們盼望在「堅定傳揚福音」的宗旨，能引入更豐富的福音內容，使更多人每月閱讀這份「特大號福音單張」。

《真理報》極需要您們的參與及支持！

作為一份福音報紙，最重要是有傳遞的人。短宣中心鼓勵信徒每月送報給特定的福音對象，並為他們禱告。亦鼓勵華人教會或商戶（特別在外州）成為《真理報》分發點，讓更多人聽聞福音。

每月《真理報美東版》的印刷與郵費開支約為四千元（全年約四萬八千），過往主要從短宣中心的常費奉獻中支持。為了讓文字事工更全面的發展推廣，短宣鼓勵基督徒以不同形式：參與成為派報義工；基督徒商戶以刊登廣告支持出版；以金錢奉獻支持文字事工的發展。

誠意邀請您參與短宣的文字福音事工！

請支持
真理報



真理報（美東版）



慈愛的上帝、創造宇宙萬物的真神，你為要拯救世人，親自降世為人、就是主耶穌基督，為世人的罪被釘死在十字架上，三日後從死裡復活，勝過罪惡與死亡。現在我誠心認罪悔改，認耶穌基督為主，求主耶穌赦免我一切的罪過，賜我永生成為上帝的兒女。求主耶穌進入我心中，帶領我的一生，並賜福給我和我一家。
奉主耶穌基督的名祈禱，阿們。

回應表、請✓

- 我已跟著上述禱告接受耶穌基督為我的救主
- 我更想認識主耶穌基督，請給我有關資料（免費的）
- 歡迎與我聯絡

姓名：_____

聯絡電話：_____

電郵：_____

地址：_____

你若願意信耶穌與上帝和好，
你可以誠心向上帝禱告說：
決志信耶穌的禱告